



QORTI CIVILI PRIM`AWLA

**ONOR. IMHALLEF
JOSEPH ZAMMIT MCKEON**

Illum it-Tlieta 28 ta` Frar 2017

**Kawza Nru. 11
Rik. Nru. 789/16 JZM**

**Romolo Anzillotti
Passaport Taljan Nru (AN 7846974)**

kontra

Glindi Ltd (C45352) ;

**VTS – Vehicle Technical Service Limited
(C37309) ;**

Matthew Mangion (ID 103785M) ;

**Francesco Altobelli
(Passaport Taljan Nru AM 6518992)**

Il-Qorti :

I. Preliminari

Rat ir-rikors prezentat fit-12 ta` Settembru 2016 li jaqra hekk :-

1. *Illi l-esponenti huwa azzjonist in kwantu ghal nofs tal-ishma tas-socjeta` Glindi Ltd, flimkien ma` l-intimat Francesco Altobelli li huwa l-azzjonist ta` nofs ta` l-ishma l-ohra fis-socjeta`. Illi l-esponenti ghandu 600 azzjoni ordinarja fis-socjeta` u dan kif johrog mill-memorandum and articles of Association hawn anness u mmarkat Dokument A.*

2. *Illi d-diretturi u r-rapprezentanti legali u gudizzjarji tas-socjeta` Glindi Ltd huma l-esponenti u l-intimat Francesco Altobelli.*

3. *Illi kif jirrizulta mill-anness memorandum and articles of association tas-socjeta` Glindli Limited senjatament ai termini ta` l-Artikolu 9 ta` l-istess statut, id-decizjonijiet mehuda minn Glindli Limited kellhom jittiehdu miz-zewg diretturi tas-socjeta` b`mod kongunt bejniethom.*

4. *Illi din is-socjeta` kienet giet kreata unikament sabiex tkun l-azzjonista tas-socjeta` VTS - Vehicle Technical Services Limited tant li Glindi Limited hija l-unika azzjonista fis-socjeta` VTS kif johrog mill-anness Memorandum and Articles of Association hawn anness u mmarkat Dokument B.*

5. *Illi d-direttur u rapprezentant legali u gudizzjarju ta` VTS - Vehicle Technical Services Limited huwa l-intimat Matthew Mangion.*

6. *Illi s-socjeta` VTS - Vehicle Technical Services Limited ticcekkja u taghmel testijiet appoziti fuq prodotti u vetturi ta` manifatturi tal-karozzi u ticcertifika illi dawn huma konformi kemm mal-ligijiet standards u regolament ewropej kif ukoll dinji. Illi t-testing isir kollu minn kumpaniji Taljani STC S.r.l li taghha huma azzjonisti Romolo Anzillotti u Francesco Altobelli u l-kumpanija VTS Italia S.r.l. li taghha hija azzjonista VTS - Vehicle Technical Services Limited u ghalhekk indirettament azzjonisti l-partijiet stess, filwaqt li c-certifikazzjoni issir minn Malta minn VTS - Vehicle Technical Services Limited.*

7. *Illi minhabba l-agir ta` l-intimati jew min minnhom il-mod kif qeghdin jitmexxew u joperaw is-socjetajiet VTS -Vehicle Technical Services*

Limited u Glindli Limited qieghed jikkawza pregudizzju lill-esponenti bhala azzjonist u beneficjarju ta` l-istess socjeta`.

8. *Illi in oltre l-esponenti m`huwiex jircievi l-ebda informazzjoni kemm fuq VTS Ltd u wisq anqas fuq Glindi Limited, u dan minkejja illi huwa nterpella lid-direttur u s-segretarja tal-kumpanija diversi drabi sabiex jintghata tali informazzjoni.*

9. *Illi l-esponenti wkoll waqaf jircievi introjtu mis-socjetajiet imsemmija hesrem fil-2013, u dan minkejja li s-socjetajiet dejjem kienu jaghmlu profitti sostanzjali tul is-snin, u filli l-esponenti kien jircievi introjtu ta` eluf ta` ewro fis-sena filli mil-lum ghall-ghada s-socjetajiet in kwistjoni bdeu jirregistraw telf sostanzjali.*

10. *Illi Romolo Anzillotti u Francesco Altobelli ghandhom diversi socjetajiet flimkien gewwa l-Italia, li lkoll huma konnessi ma` l-istess generu ta` xoghol, ossija c-certifikazzjoni ta` makkinarju tal-vetturi, fosthom STC Srl, VTS Italia S.r.l fost ohrajn ghalkemm kull kumpanija tiehu hsieb qasam differenti tas-servizz shih li sussegwentament jircievi l-klijent. Illi dan imbaghad ovjament iwassal sabiex jinhargu fatturi u jsiru pagamenti minn socjeta` ghall-ohra skond is-servizz li jkun inghata lill-klijent.*

11. *Illi gialadarba kull socjeta` ghandha inkarigu u/jew tip ta` xoghol differenti, bosta drabi s-servizz li ikun jixtieq il-klijent ma ikunx limitat ghal dak provdut minn kumpanija wahda, imma ikun jinkwadra ruhu taht diversi kumpaniji, u b`dan il-kumpaniji diversi, gialadarba huma ta` l-istess persuni u konnessi jaghtu servizz wiehed lill-klijent u b`konsegwenza li jinhargu fatturi lil xulxin skond ix-xoghol maghmul.*

12. *Illi r-relazzjoni kummercjali bejn Francesco Altobelli u l-esponenti tfarrket irrimedjabilment minhabba ragunijiet imputabbli lil Francesco Atobelli, b`konsegwenza li illum il-gurnata Glindi Limited tinsab fi stat fejn ma tista` tittiehed l-ebda decizjoni tkun xi tkun gialadarba kull azzjoni li tista` tiehu din is-socjeta` tista` biss titiehed bl-approvazzjoni taz-zewg diretturi. Illi kull azzjoni proposta mill-esponenti dejjem sabet l-ogezzjoni mill-intimat Altobelli.*

13. *Illi VTS Limited, li l-azzjonist taghha hija Glindi Limited, u ghalhekk l-esponenti huwa l-ultimate beneficial owner taghha qeghda topera*

minghajr ma l-esponenti jinghata l-ebda informazzjoni fuqha, minkejja li staqsa għall-informazzjoni diversi drabi, liema talba giet rifjutata, u għalhekk huwa ma jafx effettivament x`qiegħed issir minn din is-socjeta`.

14. Illi dan qiegħed kollu jsir sabiex is-socjetajiet kollha li Romolo Anzillotti u Francesco Altobelli għandhom flimkien jieqfu joperaw, u b`dan l-impjegati u l-klijentela tas-socjetajiet fosthom ta` VTS – Vehicle Technical Services Limited ma jibqgħux jagħmlu uzu mis-servizzi tas-socjeta` li fiha l-esponenti huwa azzjonist jew beneficjarju imma jibdew jagħmlu uzu mis-servizzi ta` socjetajiet ohra li tagħhom Francesco Altobelli huwa beneficjarju.

15. Illi Francesco Altobelli ġia inkorpora socjeta` paralella bl-intenzjoni illi huwa jkun jista` jisraq il-klijentela tas-socjetajiet li tagħhom l-esponenti huwa azzjonista, liema socjeta` jisimha Greenkar Automotive S.r.l. u dan sabiex filwaqt li huwa jwaqqaf l-operat tas-socjeta` VTS Limited, l-introjtu li kien jigi pprecepit mill-istess socjetajiet jibda jgħaddi fuq Greenkar Automotive S.r.l li tagħhom Altobelli huwa beneficjarju wahdu u dan bi pregudizzju għall-esponenti.

16. Illi din is-socjeta` Greenkar Automotive S.r.l giet kostitwita fit-23 ta` April 2015 minn mandatarju prestatome ta` Francesco Altobelli. Illi b`mod qarrieq u frawdolenti Francesco Altobelli ma jirrizultax mill-involimenti tas-socjeta` Greenkar Automotive S.r.l, u dan sabiex ma jidhirx li qiegħed jikkawza pregudizzju mhux biss lill-esponenti imma fuq kollox lis-socjetajiet li tagħhom huwa direttur, azzjonist jew beneficjarju, bl-unika intenzjoni illi l-introjtu tas-socjetajiet jigi percepit minnu biss.

17. Illi sussegwentament għall-ftuh tas-socjeta` Greenkar Automotive S.r.l permezz ta` email hawn annessa u mmarkata Dok C mibghuta minn Francesco Altobelli lill-klijenti kollha ta` VTS Limited, VTS Italia S.r.l. u STC S.r.l., Francesco Altobelli nforma lill-klijenti sabiex huma jieqfu jagħmlu l-uzu tas-servizzi mogħtija mis-socjetajiet li tagħhom hu u l-esponenti huma beneficjarji u minflok jibdew jagħmlu uzu minn servizzi identici li kienet ser tibda toffri Greenkar Automotive li tagħha huwa beneficjarju għaliex kif jgħid hu stess hija la creatura tieghu.

18. Illi wara li giet mibghuta din l-email is-socjetajiet intimati kif ukoll is-socjetajiet l-ohra li fihom hu nvolut l-esponenti bdew jircievu numru ta` cancellazzjonijiet fuq l-ordnijiet tagħhom fi zmien qasir u dan sabiex tali ordnijiet isiru minn Greenkar. Dan apparti l-fatt li numru ta` impjegati tas-

socjetajiet ta` l-esponenti telqu mix-xoghol u bdew jahdmu wkoll ma` Greenkar.

19. Illi in oltre VTS Limited, minkejja li hija operata mid-direttur intimat Matthew Mangion dan qiegħed jieħu decizjonijiet li huma ta` pregudizzju għall-Glindi Limited, inkwantu azzjonista ta` l-istess socjeta` u għalhekk direttament ta` pregudizzju għall-esponenti. Illi Matthew Mangion in kwantu direttur tas-socjeta` qiegħed jagixxi fuq l-istruzzjonijiet ta` Francesco Altobelli, u dan a skapitu kemm ta` l-interessi ta` Glindi Limited u kif ukoll bi pregudizzju għall-interessi ta` l-esponenti.

20. Illi saħansitra s-socjeta` VTS Limited ikkancellat għan-nom ta` klijenti tagħha ordnijiet magħmula lil STC S.r.l minkejja li dawn iz-zeuġ socjetajiet huma ta` l-istess beneficcarji biex tali servizz jingħata minn terzi, ossija mill-Greenkar u dan ovvjament fuq struzzjonijiet ta` Matthew Mangion għaliex hu d-direttur tas-socjeta`.

21. Illi mhux talli hekk talli l-esponenti gie a konoxxenza tal-fatt li VTS Limited, li tagħha d-direttur huwa Matthew Mangion, intavolat proceduri l-Italia kontra kumpanija oħra konessa mal-partijiet ossija STC S.r.l, u mill-istess kawza hareg li VTS Limited u VTS Italia kienu qegħdin jibgħatu fatturi frawdolenti lill-STC Sr.l fejn fihom kien qiegħed jintalab hlas ferm oltre dak dovut għax-xogħol li tkun għamlet VTS Limited. Illi dan saħansitra wassal għar-rizenja ta` l-Awditur Jonathan Abela minn VTS Limited.

22. Illi in vista ta` dan kollu, minkejja li l-esponenti esiga illi huwa jingħata kopja tal-fatturi u informazzjoni oħra dwar l-andament tal-kumpanija u x-xogħol li kienet qegħda tircievi, sabiex ikun jista` jikkonstata jekk effettivament VTS Limited hijiex topera skond il-ligi, skond l-interessi ta` l-istess socjeta` u l-beneficcarji tagħha, jew jekk hijiex qegħda tigi operata b`mod oppressiv u ta` pregudizzju lill-esponenti kif del resto ampjament jirrizulta mill-fatti hawn fuq esposti, tali talba dejjem giet rifjutat mingħajr raguni valida.

23. Illi kull darba li l-esponenti talab lill-Matthew Mangion sabiex huwa jingħata informazzjoni fuq il-qagħda li fih kienet qegħda is-socjeta` VTS Limited, l-istess Matthew Mangion dejjem sostna li mingħajr l-awtorizzazzjoni ta` Francesco Altobelli hu ma kien ser jagħti l-beda informazzjoni, liema awtorizzazzjoni dejjem giet rifjutata minn Altobelli u

ghalhekk l-esponenti m`ghandu l-ebda hjiel jew informazzjoni fuq l-andament tal-kumpanija.

24. *Mhux talli hekk talli l-istess socjeta` VTS Limited u Glindi Limited ilha ghal oltre sentejn ma tintavola l-audited accounts tas-socjeta` l-MFSA, u ghalhekk l-esponenti m`ghandu l-ebda informazzjoni ta` xejn dwar il-qaghda finanzjarja ta` VTS Limited u Glindi Limited u fuq kollox dwar l-operat tas-socjeta`.*

25. *Illi s-sitwazzjoni tant saret prekarja li ttiehdet decizjoni sabiex VTS Italia Srl, li taghha VTS Limited hija azzjonista tigi xolta, u dan minghajr ma gie kkonsultat l-esponenti, u dan unikament sabiex ix-xoghol ta` VTS Italia jittiehed mis-socjeta` parallela li Francesco Altobelli fetah bil-ghan illi lill-esponenti jigi eskluż kompletament minn negozju li effettivament kien beda l-esponenti stess. Illi sahsantira, minkejja li VTS Italia Srl, li taghha VTS Limited hija azzjonista, kienet qeghda taghmel telf kunsiderevoli u ma kinitx qeghda topera, liema nuqqas gie kkreat biss sabiex il-klijentela ta` l-imsemmija socjeta` jittiehed kollu mis-socjeta` li fiha Altobelli huwa beneficcarju wahdu, is-socjeta` xorta wahda mpjegat lit-tifel ta` Francesco Altobelli, fuq decizjoni ta` Francesco Altobelli biex b`hekk is-sitwazzjoni tas-socjeta` tkompli taggrava.*

26. *Illi ghalhekk huwa car illi l-affarijiet tal-kumpaniji VTS Limited u Glindi Limited qeghdin jitmexxew b`mod li huma oppressivi, mhux gusti, diskriminatorji, ta` pregudizzju fil-konfront ta` l-esponenti u b`dan l-esponenti ma kellux triq ohra hlief li jintavola dawn il-proceduri ai termini ta` l-Artikolu 402 (1) tal-Kap 386 tal-Ligijiet ta` Malta.*

27. *Illi ghalhekk l-esponenti kellu iffitejx rimedju quddiem din l-Onorabbli Qorti, u gialadarba kemm Glindi Limited, kif ukoll VTS Limited, ma jistghux jibqghu joperaw fl-istat li qeghda fih attwalment il-kumpanija, fejn hemm dizgwid kbir u rrimedjabbli bejn zewg persuni li dirrettament jew indirettament huma l-azzjonisti u l-beneficcarji tas-socjeta`, liema dizgwid huwa mputabbli lill-intimati jew min minnhom gialadarba s-socjeta` qeghda titmexxa b`mod pregudizzjevoli oppressiv u diskriminatorju u ghalhekk ikun opportuna illi z-zewg socjetajiet jigu xolti ai termini ta` l-Artikolu 402(3)(g) tal-Kap 386 tal-Ligijiet ta` Malta u dan oltre rimedju kontemplat fl-Artikolu 402(3)(f) fej din l-Onorabbli Qorti ghandha tillikwida u tordna l-hlas ta` kumpens lill-esponenti ghad-danni u ghat-telf minnu sofferti.*

Ghaldaqstant l-esponenti qieghed jitlob lil din l-Onorabbli Qorti sabiex prevja kwalsijasi dikjarazzjoni li jidhrilha opportuna :-

1. *Tahtar amministratur provizorju ghas-socjetajiet Glindi Limited u VTS – Vehicle Technical Services Limited pendenti l-proceduri odjerni.*

2. *Tordna lis-socjetajiet VTS – Vehicle Technical Services Limited u Glindi Limited sabiex ifornu lill-esponenti bl-informazzjoni kollha koncernanti l-istess socjeta` u l-qaghda finanzjarja taghha, inkluz bl-ghoti ta` l-invoices, fatturi u rcevuti mahruqa mis-socjetajiet u mhallsa mis-socjetajiet, accounts maghmula, lista ta` klijentela, kontijiet bankarji, u kull informazzjoni ohra inkluz komunikazzjoni li ghamlu VTS – Vehicle Technical Services Limited u Glindi Limited u kull informazzjoni ohra li din l-Onorabbli Qorti jidhrilha xierqa u opportuna u/jew tawtorizza lill-esponenti sabiex jacedi ghall-istess dokumenti.*

3. *Fin-nuqqas tahtar Espert komputista sabiex jiehu fil-pussess tieghu kull dokument relattiv ghall-qaghda finanzjarja tas-socjeta` u kull dokumentazzjoni ohra li din l-Onorabbli Qorti jew il-Komputista minnha mqabba jidhrilhom li tkun xierqa u opportuna u jirredigi r-rapport relattiv.*

4. *Tiddikjara illi l-azzjonijiet ta` l-intimati u li Glindi Limited u VTS – Vehicle Technical Services Limited bil-mod kif ikunu tmexxew jew qed jitmexxew jew aktarx jitmexxew b`mod li, jew li xi att jew ommissjoni tal-kumpannija kienu jew huma jew x`aktarx se jkunu, oppressivi b`mod mhux gust diskriminatorji kontra, jew b`mod mhux gust ta` pregudizzju, ghal membru ossija l-esponenti jew b`mod li jkunu kontra l-interessi tal-membri in generali u tas-socjeta` stess, u dan ai termini ta` l-artikolu 402 (1) tal-Kap 386 tal-Ligijiet ta` Malta.*

5. *Tiddikjara illi l-intimati jew min minnhom huma responsabbli ghall-hlas ta` kumpens ghad-danni u ghat-telf sofferti mill-esponenti jekk ikun hemm bzonn bl-ghajnuna ta` Perit Nominandi.*

6. *Tordna lill-intimati jew min minnhom ihallsu lill-esponenti dak il-kumpens hekk likwidat.*

7. *Tordna illi Glindi Limited tigi xolta u tippovdi għall-istralc konsegwenti tagħha ai termini ta` l-Artikolu 402(3)(g) tal-Kap 386 tal-Ligijiet ta` Malta.*

8. *Tordna illi VTS - Vehicle Technical Services Limited tigi xolta u tippovdi għall-istralc konsegwenti tagħha ai termini ta` l-Artikolu 402(3)(g) tal-Kap 386 tal-Ligijiet ta` Malta.*

Bl-ispejjez kontra l-intimati li minn issa ngunti għas-subizzjoni.

Rat l-elenku ta` dokumenti li kienu ešebiti mar-rikors.

Rat ir-risposta ta` Matthew Mangion li kienet prezentata fit-18 ta` Ottubru 2016 li taqra hekk :-

1. *Illi preliminarjament l-azzjoni tar-rikorrent Anzillotti mhix proponibbli stante li ma hemm l-ebda ness guridiku bejn l-istess rikorrent u s-socjeta` VTS – Vehicle Technical Service Limited (C37309) (iktar `il quddiem VTS Limited) li qed tintalab li tigi inibita l-amministrazzjoni tagħha.*

2. *Illi minn dak li jirrizulta mill-atti stess, ir-rikorrent Romolo Anzillotti mhux membru tas-socjeta` li fuqha qed tintalab l-azzjoni kontra l-VTS Limited u rimedju favur tieghu a tenur ta` Artikolu 402(1) u (3) tal-Kap 386 tal-Ligijiet ta` Malta.*

3. *Illi skond l-istess Artikolu 402(6) hemm indikat b`mod car min jista` jressaq proceduri dwar allegat tmexxija amministrattiva b`mod pregudizzjevoli oppressiv u diskriminatroju kif kontemplat.*

“F`dan l-artikolu, il-kelma "membru" tinkludi persuna li legalment tista` tirrappreżenta l-interessi ta` membru mejjet, persuna li għandha jkun għaddew legittimament azzjonijiet fil-kumpannija b`wirt testamentarju jew mhux testamentarju, u trustee kif imfisser fl-artikolu 127 li jkollu azzjonijiet fil-kumpannija.”

4. *Minkejja li Anzillotti jista` jitqies bħala the ultimate beneficiary owner kif qed jipprova juri r-rikorrenti stess, dan ma jinkwadra taht l-ebda*

definizzjoni ta' "membru" stabbilit b`mod car skont il-ligi u ghalhekk ma jista` qatt jissodisfa l-kriterju ghall-azzjoni mressqa kontra l-VTS u d-direttur taghha kif kontemplata taht l-Artikolu 402 ta` Kap. 386. Se mai ghandu rimedji ohra li naqas li jezercita.

Fil-Mertu

5. Illi bla pregudizzju ghas-suespost, l-esponent jichad kategorikament li tul il-perjodu li ghamel bhala Direttur tas-socjeta` huwa mexa kontra Glindi Limited jew kontra Anzillotti b`imgieba li taqa` fil-kwadru ta` l-Artikolu 402 (1) tal-Kap 386 u ghaldsaqstant l-azzjoni kif imressqa mir-rikorrent ghandha tigi michuda.

6. Illi biex il-Qorti tasal biex tapplika dawk l-ordnijiet taht l-Artikolu 402(3) trid tkun sodisfatta li jezistu zewg elementi:

- a) li l-ilment huwa ibbazat fuq is-sewwa (well-founded), u
- b) li l-azzjoni tal-Qorti tkun wahda bbazata fuq gustizzja u ekwita.

A) Ilment ibbazat fuq is-Sewwa.

i Agir mid-Direttur f`rispett shih tal-Ligi u tal-Memorandum and Articles of Association

Azzjoni kontra STC S.r.l.

7. Illi mhux minnu li l-esponent Matthew Mangion, "qieghed jiehu xi decizjonijiet li huma ta` pregudizzju ghal Glindi Limited kif ukoll bi pregudizzju ghall-interessi tal-esponenti ". (para19, rikors promotur).

8. Huwa nhatar Direttur tas-socjeta` VTS Limited fl-1 ta` Jannar 2014. (**Dokument MM01**), u minn tal-inkarigu tieghu huwa dejjem agixxa bl-akbar reqqa fl-operat tas-socjeta` f`rispett shih tar-responsabbilitajiet moghtija lilu f`Artikolu 136A u Artikoli ohra tal-Kap. 386 tal-Ligijiet ta` Malta, kif ukoll skont il-Memorandum and Articles of Association tal-istess socjeta` VTS Limited.

9. *Illi l-fatti kif elenkati mir-rikorrenti mhux korretti.*

10. *Illi minkejja li qed jigi allegat li l-esponenti ntavola proceduri kontra s-socjeta` STC S.r.l. ad insaputa tar-rikorrent Anzillotti, dan mhux biss qed jigi kontradett bhala fatt, tant li kien hemm korrispondenza mas-socjeta` STC S.r.l. Oltre dan, fil-Board Meeting tat-2 ta` Lulju 2015 (**Dokument MM02**), fil-prezenza tal-avukati taljani tar-rikorrent Anzillotti u l-intimat Altobelli, kien hemm diskussjoni fit-tul dwar dan id-dejn kif ukoll qbil biex jinbeda l-process sabiex dan jigi rkuprat. L-esponent jissottolinea li l-azzjoni intavolata minnu saret biss sabiex jikkawtela d-drittijiet tas-socjeta` VTS Limited (u finalment l-azzjonisti tas-socjeta`, cioe` Glindi Limited) bhala kreditrici ta` STC S.r.l. fl-ammont ta` erba mija wiehed u hamsin elf hames mija, erba` u hamsin ewro u seba u tletin centezmu (€451,554.37). L-esponent jissottolinea wkoll li din l-azzjoni odjerna sabiex jitwaqqaf hesrem l-amministrazzjoni tal-kumpanija giet fi zmien meta l-kawza ghall-irkupru tad-dejn mis-socjeta` STC S.r.l. hija appuntata ghas-smiegh ghad-29 ta` Settembru 2016, kawza fl-ammont ta` €257,486.37, rapprezentant bilanc tas-somma akbar dovuta kif fuq imsemmija. (**Dokument MM03 sa MM08**)*

11. *Illi l-allegazzjoni ta` fatturi frawdolenti mahruga mill-VTS Limited lill-STC S.r.l. hija ghall-ahhar qarrieqa da parti tar-rikorrent u dan ghaliex kienet l-istess socjeta` STC S.r.l. li permezz ta` ittra datata 3 ta` April 2014 irrikonoxxiet lilha nnifisha bhala debitrici ghall-ammont ta` €365,004.35 (sal-mument tal-ittra ghaliex baqghet tiehu servizzi mill-VTS Limited) u li kienu jkopru invoices sal-31 ta` Dicembru 2013. Illi l-istess dikjarazzjoni tas-socjeta` STC S.r.l. tiddikjara wkoll li ma hemm ebda kontestazzjonijiet fuq l-ammonti. (**Dokument MM09 u MM10**)*

12. *Illi, minkejja d-dikjarazzjoni tal-istess STC S.r.l. li qed tirrikonoxxi d-debitu, ma tistax tigi kawzi sentejn wara u tallega frodi fil-konfront tas-socjeta` u di più tal-esponent ghall-fatturi mahruga u rikonoxxuti minnha qabel ma huwa nhatar bhala direttur tal-kumpanija fl-1 ta` Jannar 2014 u li ghalhekk ma kellu l-ebda kontroll fuq il-hrug tal-fatturi.*

13. *Illi ghall-kuntrarju, id-dikjarazzjoni tal-istess socjeta`, mitluba mill-VTS Limited amministrata dak iz-zmien mill-esponent, tramite l-accountant taghha ta` dak iz-zmien, u moghtija lilha fit-3 ta` April 2014, turi b`mod car li l-esponenti amministra fl-ahjar interess tal-kumpanija biex jikkawtela dak li kien dovut lilha mill-STC S.r.l. bhala debitrici tal-istess.*

14 Illi dwar dan l-esponent jirrifera għall-audited accounts tal-kumpanija VTS Limited tal-2013 fejn l-auditur, fl-**Independent Auditor's Report to the Shareholders, (Dokument MM11)** jifformula opinjoni dwar l-ammont ta' €504,606 dovuti lill-kumpanija fejn jistqarr:

"The financial statements have been prepared on a going concern basis, the validity of which depends on the continued support of the company's shareholders and on the company's ability to recover a significant balance receivable amounting to €504,606, in respect of sales affected..//... In addition a confirmation of the receivable balance due and guarantee of settlement intention has been obtained from the respective customer." (pagna 3 tal-Audited Accounts, 2013)

15. Illi kif jirrizulta, wara r-rikonoxximent tad-debitu mill-STC S.r.l. tat-3 ta' April 2014, li qed jigi biss kontestat illum mir-rikorrent b'allegazzjoni ta' fatturi fraudolenti, l-istess is-socjeta' debitrici STC S.r.l. ghamlet ghaxar pagamenti fl-ammont ta' €173,953. Oltre dan l-esponent jissottolinea li fil-Board Meeting tat-2 ta' Lulju 2015, kopja ta' draft minutes annessi (ref. Dokument MM02), fl-ebda hin ma tqajmet l-allegazzjoni dwar xi fatturi fraudolenti. **(Dokument MM12)**

16 Illi għandu jingħad ukoll illi qabel ma l-esponent sar direttur tal-kumpanija, kien hemm qbil li t-tmexxija finanzjarja tal-VTS Limited kienet f'data fidejn l-istess STC S.r.l. taht l-amministrazzjoni ta' Marina Ruggieri, mart ir-rikorrent u dan permezz ta' ftehim mahrug mid-direttur precedenti. Dan baqa' jigi mgeddied waqt it-terminu amministrattiv tal-esponenti tant li sar ftehim gdid f'Marzu 2015 b'effett mill-15 ta' Jannar 2015. **(Dokument MM13.1)**

17 Illi din l-amministrazzjoni finanzjara baqgħet għaddejja sal-31 ta' Awwissu 2015 meta f'it qabel l-esponent ra azzjonijiet mill-istess Ruggieri li f'mument kritiku tal-kumpanija, meta kien hemm ammonti sostanzjali dovuti lill-Malta Competition and Consumer Affairs Authority (M.C.C.A.A.) mill-VTS Limited, u li setghu ippregudikaw serjament lill-VTS Limited, l-istess Marina Ruggieri ghamlet pagament qawwi ta' madwar €70,000 mill-VTS Limited lill-STC S.r.l., meta din tal-ahhar kienet debitrici tal-VTS għall-ammonti imsemmija qabel. B'hekk l-istess mart ir-rikorrent ippreferiet thallas debitur tal-kumpanija minflok ma sar hlas lill-kreditur importanti tas-socjeta' amministrata mill-esponent.

18 Illi f'Awwissu 2015 l-esponent talab li dan il-ftehim jigi rtirat sabiex jikkawtela l-interessi tal-VTS Limited tant li l-amministrazzjoni finanzjarja operata minnu rat relazzjoni kummercjali gdida mal-M.C.C.A.A. li hija il-life-link tal-kumpanija. L-STC S.r.l. irrikonoxxiet it-trasferiment tal-amministrazzjoni finanzjarja permezz ta` email fit-3 ta` Settembru 2015. **(Dokument MM13.2)**

ii Allegazzjoni dwar Nuqqas ta` Informazzjoni

19 Illi l-esponenti jirribatti kull allegazzjoni li huwa b`xi mod naqas milli jaghti informazzjoni dwar l-andament tal-kumpanija. Ghall-kuntrarju, l-istess rikorrenti, f'email tad-19 ta` Mejju 2015, fuq skambjament dwar materja partikolari fuq l-amministrazzjoni tas-socjeta`, Anzillotti jassigura lid-direttur, "Matthew, non avevo dubbi sulla Tua Lealtà...." Din fiha innifisha turi li l-esponenti kien qed jagixxi fl-interess tas-socjeta`. **(Dokument MM14)**

20 Illi l-esponent kien forna l-informazzjoni lill-membri tal-kumpanija (cioe` lill- Glindi Limited) skont il-provediment tal-ligi kif ukoll skont id-dispozizzjonijiet tal-Memorandum and Articles of Association u dan dejjem biex jiprotegi dejjem l-interess tal-kumpanija, bla ma jghaddi informazzjoni ulterjuri li tista` tkun ta` hsara u ta` pregudizzju ghas-socjeta`.

21 Illi l-intimat dejjem ikkonsulta legalment dwar l-operat tal-amministrazzjoni kif ukoll il-limitazzjoni ta` informazzjoni dwar il-kumpanija li jista` jghaddi lill-terzi. Oltre dan ir-rikorrent, tramite l-interessi tieghu fi Glindi Limited, qatt ma talab li l-esponenti jitnehha minn direttur wara li dan gie appuntant bi qbil tieghu.

iii Allegazzjoni dwar Audited Accounts u Xoljiment ta` VTS Italia S.r.l.

22 Illi l-accountant tas-socjeta` Jonathan Abela rrizenzja fis-7 ta` April 2016. Ir-raguni tar-rizejna tieghu kienet dovuta ghall-fatt ta` dizgwid bejn l-ultimate shareholders, (Anzillotti u Altobelli). Din ir-rizenja giet komunikata mid-direttur, l-esponent, lill-azzjonisti ta` Glindi Limited, fil-11 ta` April 2016, izda qatt ma kien hemm xi forma ta` komunikazzjoni mir-rikorrent dwarha. **(Dokument MM15 u MM16)**

23 Illi sussegwentement, u sabiex is-socjeta` tkun tista` tipprepara u tipprezenta l-accounts, fit-22 ta` Lulju 2016, permezz ta` avviz, id-direttur sejjah ghal General Meeting bl-iskop sabiex jinhatar accountant u awditur sabiex ikunu jistghu isiru l-accounts tal-kumpanija. Dan il-General Meeting issejjah ghall-15 ta` Settembru 2016. Minkejja li l-partijiet kollha kkonfermaw l-attendenza taghhom, inkluz ir-rikorrent, permezz ta` email tad-9 ta` Settembru 2016, l-esponent kien servut bil-mandat u r-rikorrent oggezzjona li ssir il-Laqgħa. **(Dokument MM17, MM18, MM19, MM20)**

24 Illi għandu jigi sottolineajat, li bhala direttur, il-kwistjonijiet principali bejn ir-rikorrent Anzillotti u Altobelli kien dovut għall-fatt li s-socjeta` STC S.r.l., amministrata minn mart ir-rikorrent, kienet qed toggezzjoni għar-rikavar tad-dejn mis-socjeta` VTS Limited, kif ukoll għall-fatt li mart l-istess rikorrenti, ippreferiet il-hlas ta` madwar €70,000 biex tithallas il-kumpanija STC S.r.l., meta din kienet debitrice għal ammonti ferm ikbar tal-VTS limited.

25 Illi stante l-opinjoni tal-istess awditur fuq id-dejn li kellu jigi mħallas kif espress fl-ahhar audited accounts, u li kien qed jippregudika l-andament tal-kumpanija f'kaz li jibqa` hekk mhux imħallas, l-awditur għazel li jirrizenja. Madankollu, mhux korretta l-allegazzjoni ta` malamministrazzjoni fil-konfront tal-esponent u dan għaliex huwa għamel dak kollu possibbli sabiex il-kumpanija tkun tista` iggib in ordni l-accounts tagħha meta huwa sejjah General Meeting biex jigi appuntat accountant gdid.

iv Pagamenti urgenti u rizenja tad-Direttur

26 Illi fis-16 ta` Settembru 2016 kienu dovuti pagamenti urgenti lid-Dipartiment tax-Taxxi fl-Italia liema pagamenti kienu blukkati permezz tal-mandat odjern. **(Dokument MM21)**

27 Illi minhabba dan il-fatt il-kumpanija kienet ippregudikata u giet esposta mal-Awtoritajiet Taljani, u fl-istess waqt l-agir tar-rikorrenti espona personalment lill-esponent fin-nuqqas ta` hlas u li għalhekk ma kellux triq ohra hliet li jirrizenja biex jikkawtela l-interessi tiegħu. Illi għandu jigi sottolineajat illi r-rizenja kienet biss marbuta ma` dan il-fatt li kien ser jigi espost personalment mal-Awtoritajiet tat-taxxa Taljani li wassal għar-rizenja tiegħu u mhux għall-allegazzjonijiet imressqa mir-rikorrent li qed jigu michuda kollha mill-esponent.

28 Illi dwar ix-xoljiment tal-kumpanija VTS Italia S.r.l., din sehhet stante li s-socjeta` li kienet insolvent, minkejja diversi interpellanzi mid-direttur ta` VTS Limited u VTS Italia S.r.l. lill-azzjonisti ta` Glindi Limited, dawn baqghu mhux imwiegba. Kien ghalhekk li d-Direttur ta` VTS Italia S.r.l. mexxiet bi proceduri ta` xoljiment u dan wara General Meeting imsejjah (u li dwar dan kienu nformati l-azzjonisti kemm formalment kif ukoll informalment) u r-rikorrenti Anzillotti qatt ma ta struzzjonijiet kuntrarji. **(Dokument MM22 sa MM28).**

29 Illi l-kronologija tal-fatti turi li dawn l-azzjonijiet naxxenti mir-rikorrent Anzillotti, bhala azzjonist ta` Glindi Limited kif ukoll bhala azzjonist f`STC S.r.l. ghandu interess li l-proceduri mibdija kontra l-STC S.r.l. ma jitkomplewx u dan ghaliex hija dik is-socjeta` li ghandha l-assi li minnhom jista` jithallas id-dejn dovut MHUX KONTESTAT, lill-VTS Limited u li ghalhekk il-mandat huwa mibni fuq il-malizja tal-istess rikorrenti.

30 Illi din l-azzjoni sehhet immedjatament qabel il-General Meeting imsejjah ghal-hatra ta` accountant/auditor, u immedjatament qabel is-smiegh tal-kawza fl-Italia fid-29 ta` Settembru 2016 sabiex jigi rkuprat id-dejn. Ghalhekk, ghall-kuntrarju ta` dak allegat – cioe` li s-socjeta` mxiet bi pregudizzju oppressiv u diskriminatorju - jidher car li din l-azzjoni hija ntiza biss biex tohloq pregudizzju serju u timblokka ghal kollox l-amministrazzjoni tal-kumpanija, principalment sabiex ma jigix irkuprat dak dovut lilha, filwaqt li STC S.r.l. tibqa` topera wahedha bit-tmexxija esklussiva fl-interess tar-rikorrent.

31 Illi minn dan kollu, u kuntrarju ghal dak allegat mir-rikorrenti, **ma jirrizultax li l-ilment huwa bbazat fuq is-sewwa kif titlob il-ligi bhala kriterju ewlieni biex din l-Onorabbili Qorti tilqa` talba taht Artikolu 402(1)** u taghti rimedju u ghaldaqstant din l-azzjoni per se ikkawzat u qed tkompli tikkawza pregudizzju serju ghall-andament tal-kumpanija.

B) l-azzjoni tal-Qorti tkun wahda bbazata fuq gustizzja u ekwita

Illi l-azzjoni kif propsta mir-rikorrent hija wahda estrema u specifika fejn qed titlob ix-xoljiment ta` VTS Limited (u Glindi Limited) bl-applikazzjoni tal-Artikolu 402(3) (g). Ghaldaqstant, ir-rikorrenti ftit li xejn halla tieqa miftuha lil qorti biex tapplika ekwita` u gustizzja f`kaz li tista`

tapplika ordni differenti minn dik mitluba, per eżemplju l-applikazzjoni ta' sub-inciz (a) tal-Artikolu 402 (3).

Skond it-talba tar-rikorrenti, Il-Qorti ma thallietx tezercita` dik l-ordni li jidhrilha xierqa, u filwaqt li ghandha il-fakulta` li taghti kull ordni taht is-sub inciz (3) tal-Artikolu 402, din l-ordni qed tigi limitata mir-rikorrenti stess.

Dato ma non concesso, jista` jkun il-kaz li l-Qorti issb elementi fondati ta` pregudizzju, li a bazi ta` gustizzja u ekwita` jimmeritaw biss l-applikazzjoni tas-sub inciz (a) tal-402 (3) u mhux is-sub inciz (g). Din il-liberta` li l-Qorti tapplika l-ekwita` skond il-grad ta` pregudizzju ma thallix mir-rikorrenti stess.

Talba ghal hatra ta` amminstratur provizorju pendenti proceduri

*L-esponent jirreferi ghall-pozizzjoni tal-Qorti kif espressa fid-digriet taghha tat-2 ta` Settembru 2016 fl-ismijiet **Jonathan Abela Fiorentino noe vs Vroon Containers BV et. (Rikors 304/2016)**, fis-sens li l-Ligi ma tippredix ghall-hatra ta` amministratur temporanju, madankollu huwa miftuh ghall-idea li jinhatar direttur, inkluz ma` ohrajn, kemm-il darba ikun hemm il-kunsens tal-partijiet kollha fil-kawza.*

Ghaldaqstant, ghar-ragunijiet premessi, mill-fatti elenkati, mid-dokumenti eżebiti u mill-provi li ser jitressqu dan l-azzjoni mhux biss huwa improponibbli, izda hija ukoll bla bazi, filwaqt li qed tilliminta apriori lill-istess Qorti milli tezercita fil-librerta` s-setgha li taghmel dawk l-ordnijiet skond il-principju ta` gustizzja u ekwita` u ghandu jigi michud, bl-ispejjez kontra r-rikorrent minn din il-Qorti.

Rat id-dokumenti li kienu eżebiti mar-risposta.

Rat ir-risposta ta` V.T.S. – Vehicle Technical Service Ltd li kienet prezentata fil-21 ta` Ottubru 2016 li taqra hekk :-

A. Azzjoni Improponibbli

1. *Illi, preliminarjament, l-azzjoni esperita mill-esponenti hija azzjoni improponibbli ghaliex ir-rikorrent fir-rikors tieghu jiddikjara illi l-azzjoni tieghu kienet a tenur tal-Artikolu 402 (1) tal-Kapitlu 386 tal-Ligijiet ta` Malta (Edizzjoni Riveduta) u kwindi, in vista tal-fatt illi l-azzjoni esperita hija a tenur tal-Artikolu 402(1) tal-Kapitlu 386 tal-Ligijiet ta` Malta (Edizzjoni Riveduta) ir-rikorrent ma jstax juza tali azzjoni sabiex jitlob lil din l-Onorabli Qorti tahtar amministratur provvizorju. Illi dan il-punt gie wkoll sollevat minn din l-Onorabli Qorti fid-digriet taghha tal-4 ta` Ottubru, 2016 illi permezz tieghu hija cahdet it-talba tar-rikorrenti ghall-hrug tal-mandat fl-ismijiet premissi prezentat nhar id-9 ta` Settembru, 2016. Illi kwindi l-ewwel talba tar-rikorrent ghandha tigi michuda bl-ispejjez kontra l-istess rikorrenti.*

2. *Illi, inoltre, u minghajr ebda pregudizzju, l-azzjoni fil-konfront tas-socjeta` esponenti hija improponibbli ghaliex ir-rikorrent m`huwiex persuna illi, skond l-Artikolu 402 tal-Kapitlu 386, illi jista` jezercita tali azzjoni. Tabilhaqq, l-Artikolu 402 tal-Att dwar il-Kumpanniji jghid illi l-azzjoni kontemplata f`dak l-artikolu hija azzjoni miftuha biss ghall-membri tal-kumpannija. L-Artikolu 402 stess fis-subinciz 6 jispecifica bl-aktar mod car illi "F`dan l-artikolu, il-kelma "membru" tinkludi persuna li legalment tista` tirrappresenta l-interessi ta` membru mejjet, persuna li ghandha jkun ghaddew legittimament azzjonijiet fil-kumpannija b`wirt testamentarju jew mhux testamentarju, u trustee kif imfisser fl-artikolu 127 li jkollu azzjonijiet fil-kumpannija." Illi r-rikorrenti m`huwiex wahda mill-persuni elenkati f`dan l-artikolu u kwindi jirrizulta car illi r-rikorrenti m`ghandu l-ebda dritt ta` azzjoni fil-konfront tas-socjeta` esponenti. Tabilhaqq, ir-rikorrenti huwa biss azzjonist tas-socjeta` illi tiddetjeni l-ishma fis-socjeta` esponenti. Illi, kwindi certament, ir-rikorrenti m`huwiex wiehed mill-persuni illi jistghu jipprezentaw tali azzjoni u kwindi, l-azzjoni rikorrenti hija improponibbli fil-konfront tas-socjeta` esponenti u kwindi t-talbiet kollha kontenuti fir-rikors ghandhom jigu michuda minn din l-Onorabli Qorti bl-ispejjez kontra l-istess rikorrent.*

3. *Illi, inoltre u minghajr ebda pregudizzju ghas-suespost, it-talbiet kollha kontenuti fir-rikors promotur m`humix spettanti lir-rikorrenti stante illi huwa m`ghandu l-ebda jedd igib `il quddiem l-azzjoni kontemplata fl-Artikolu 402 (1) u kwindi din l-Onorabli Qorti ghandha tichad it-talbiet kollha kontenut fir-rikors promotur bl-ispejjez kontra r-rikorrent.*

4. *Illi, inoltre, u mighajr ebda pregudizzju ghas-suespost, l-azzjoni ai termini tal-Artikolu 402 (1) ma tippressopunx ir-rikjesti illi saru permezz tat-talbiet illi tressqu permezz tar-rikors promotur u kwindi anke l-azzjoni, kif*

appuntu esperita, hija improponibbli. Illi tabilhaqq, l-Artikolu 402 jaghmilha cara liema huma l-ordnijiet illi din l-Onorabbli Qorti tista` taghti fic-cirkostanzi kontemplati fl-istess artikolu u t-talbiet kif kontenuti fl-istes rikors promutur ma jirrinkwadrawx f`tali ordnijiet. Kwindi, l-istess azzjoni, kif esperita, u fl-insjem taghha, m`hiex proponibbli fil-konfront tas-socjeta` esponenti.

B. Infondata fil-fatt u fid-dritt

5. Illi sussidjarjament u fil-mertu, u dejjem minghajr pregudizzju ghas-suespost, l-esponenti umilment tirrileva illi sabiex azzjoni bhal dik odjerna tigi milqugha, irid ikun hemm zewg elementi:-

(i) l-ilment tar-rikorrent ikun ibbazat fuq il-fatti u s-sewwa (ikun, fi kliem iehor, well-founded).

(ii) L-azzjoni tal-Qorti tkun wahda ibbazata fuq l-ekwita` u l-haqq.

Illi s-socjeta` esponenti umilment tirrileva illi l-ilment tar-rikorrent m`huwiex ibbazat fuq il-fatti u s-sewwa u m`huwiex well-founded u kwindi, jigi umilment rilevat, din l-Onorabbli Qorti ghandha tichad it-talbiet tar-rikorrent u dana bl-ispejjez kontra r-rikorrent stante illi l-ilment tar-rikorrent huwa assolutament infondata fil-fatt u fid-dritt.

C. Fatti

1. Illi r-ragunijiet ghal tali sottomissjoni huma kontenuti fir-risposta prezenti.

2. Illi qabel xejn ghandu jigi ribadit illi r-rikorrenti huwa azzjonist tas-socjeta` ko-intimata l-ohra Glindi Ltd. Glindi Ltd hija l-azzjonista unika tas-socjeta` esponenti.

3. Illi fis-succint, r-rikorrent qiegħed jargumenta, fir-rikors tieghu, s-segweni :-

(a) l-operat tas-socjeta` esponenti huwa ta` pregudizzju ghall-istess rikorrent ghaliex qegħda tnaqqas mix-xogħol tagħha sabiex tghaddi xogħol lil

socjeta` tal-ko-intimat l-iehor Francesco Altobelli. Inoltre, l-mod kif l-istess socjeta` qed topera huwa ta` pregudizzju ghall-istess rikorrent u kwindi jehrieg illi;

(b) jigu milqugha t-talbiet ta` l-istess rikorrent.

4. Illi qabel xejn, kif sejjer jirrizulta anke fil-kors tas-smiegh tar-rikors de quo, is-socjeta` kienet u baqghet topera b`mod normali u b`mod anke regolarissimu sad-data tal-hrug tal-mandat ta` inibizzjoni datat 9 ta` Settembru, 2016. Ma kienx hemm problemi fl-operat taghha. Anzi, ix-xoghol kien sejjer tajjeb u kien qieghed ukoll jaqbad ritmu dejjem aktar mgħaggel, tant illi s-socjeta` esponenti kienet qeghda twessa` l-medda taghha ta` akkreditament sabiex ikollha firxa aktar wiesgha ta` kompetenzi. Fil-mument meta s-socjeta` esponenti giet prezentata bil-mandat kawtelatorju fuq imsemmi, kien hemm ordnijiet fl-ammont ta` €182.437,72 (u dana kif ser jirrizulta aktar `il quddiem fir-risposta odjerna.

5. Illi fil-fatt, tant kemm is-socjeta` esponenti kienet ghadha topera u kienet qeghda topera illi kien hemm anke impjegati l-Italja jaghmlu x-xoghol (u l-istess rikorrent dan jafu biss biss ghax lill-impjegati tas-socjeta` esponenti fl-Italja l-istess rikorrenti jafhom personalment u jista` jarahom b`ghajnejh), tal-istess socjeta` esponenti u liema xoghol kien ghaddej b`mod normali. Tabilhaqq, l-unika azzjoni illi fixklet u harbtet ix-xoghol tas-socjeta` esponenti kien l-imsemmi mandat ta` inibizzjoni.

6. Illi, inoltre, ghandu jinghad illi kien appuntu tali mandat illi nhareg (provvizorjament izda gie sussegwentement michud) fuq talba tal-istess rikorrent odjern, illi ikkawza pregudizzju u oppressjoni fil-membri tas-socjeta` esponenti stess tant illi l-istess socjeta` esponenti irceviet korrispondenza minnghan l-impjegati illi spjegaw kemm kienet serja s-sitwazzjoni minhabba tali mandat u tali mandat seta` fil-fatt gab lis-socjeta` esponenti f`xifer l-irdum stante illi minhabba tali mandat s-socjeta` esponenti setghet ttitlef sahsitra l-akkreditament illi kellha. Minghajr ma tidhol wisq fit-tekniku, is-socjeta` esponenti tispjega fis-succint illi l-process ta` xoghol taghha huwa s-segwententi :-

(i) is-socjeta` esponenti toffri servizzji ta` omologazzjoni.

(ii) Il-klijenti taghha huma produttori u manifatturi ta` vetturi u/jew components ta` vetturi (fil-fatt il-klijenti taghha jkunu anke produttori awtombolistici illi jaf bihom kulhadd).

(iii) Xoghol is-socjeta` esponenti jkun illi tittestja illi component partikolari (per eżempju brake pad) ikun konformi mal-Ligijiet u standards kollha Ewropej illi jirregolaw tali brake pad (f`dal-kaz) sabiex imbaghad dan ikun jista` jitqieghed fuq is-suq (kemm bhala parti minn vettura jew ovvjament bhala spare part). Inoltre, gjaladarba l-istess socjeta` taghmel it-testijiet taghha, hija tinfurma bir-rizultati tat-testijiet lill-Awtorita` Maltija dwar il-Kompetizzjoni u l-Affarijiet tal-Konsumatur u, sussegwentement, l-istess Awtorita` tohrog ic-certifikati illi l-prodott testjat jikkonferma mar-rekwiziti relattivi tal-prodott sabiex dan ikun imbaghad jista` jintuza f`vettura. L-Awtorita` msemmija hija l-Awtorita` Maltija kompetenti (ai sensi tal-Ligijiet Ewropej) sabiex hija tohrog ic-certifikat illi component huwa konformi mal-Ligijiet filwaqt illi s-socjeta` esponenti hija l-organizmu notifikat lill-Kummissjoni Ewropeja bhala dak kompetenti sabiex jaghmel dawn it-testijiet ghan-nom (fir-realta`) tal-Awtorita` Maltija.

(iv) Illi huwa ben manifest – izda dan ir-rikorrent nomine ma jghidux ghax ma jaqbillux – illi xoghol bhal dan huwa suggett ghal skrutinju kontinwu u qawwi mill-awtoritajiet ewropej. Tabilhaqq, dan m`huwiex xoghol illi jista` jaghmlu kulhadd. Anzi, jista` jaghmlu biss min :-

- (i) ikun akkreditat; u kwindi mbaghad jkun irid
- (ii) ikun organizmu notifikat lill-Kummissjoni Ewropeja.

(v) Illi, kwindi, sabiex is-socjeta` esponenti kienet taghmel dan ix-xoghol, kellha akkreditament min-National Accreditation Body ta` Malta kif ukoll kienet giet notifikata mill-Malta Competition and Consumer Affairs Authority lill-Kummissjoni Ewropeja. Fi kliem iehor, Malta, minkejja illi hija pajjiz zghir ghandha, jew ahjar, kellha (tista` tghid, in vista ta` dan il-mandat) organizmu notifikat taghha illi kien qieghed f`isimha jaghmel testijiet fuq manifatturi mid-dinja kollha. Dan jirrizulta wkoll mis-sit elettroniku tal-istess Awtorita` Maltija [<http://mccaa.org.mt/en/approval-motor-vehicles> - l-ahhar darba accessata – 18/9/2016 fl-9:40a.m.].

(vi) Illi l-akkreditament huwa process twil, laborjuż u metikoluz illi jidhol f`kull qasam tal-hajja tas-socjeta` illi tkun qeghda tigi akkreditata ghax l-akkreditament huwa is-sigill ta` awtorita` super partes illi jiddikjara illi s-socjeta` tkun kompetenti sabiex taghmel it-testijiet illi tkun qeghda taghmel. Ta` min jghid ukoll illi m`hawnx “umbrella accreditation” u fir-realta` mhux is-socjeta` tkun akkreditata u izda is-socjeta` tkun akkreditata sabiex taghmel testijiet partikolari u ghal kull test partikolari hemm process ta` akkreditament partikolari.

- (vii) illi dan kollu ovvjament japplika wkoll ghas-socjeta` esponenti.

7. *Illi wahda mill-kondizzjonijiet insindikabbli tal-akkreditament hija illi s-socjeta` tibqa` taghmel it-testijiet illi ghalihom tkun kompetenti. Tabilhaqq, il-mument illi s-socjeta` ma taghmilx testijiet partikolari, hija tkun qeghda tirriskja serjament illi tiflef dak l-akkreditament illi jkun qiegħed jiddikjaraha kompetenti illi taghmel dak it-test partikolari.*

8. *Illi fid-9 ta` Settembru, 2016, is-socjeta` esponenti giet notifikata bil-mandat odjern, provvizorjament milqugh, u kwindi kellha ovvjament tieqaf tezegwixxi l-ordnijiet kollha tagħha. Illi dan ifisser illi s-socjeta` esponenti, kif inhija marbuta bil-kondizzjonijiet tal-akkreditament, kellha tinfurma b`dan lin-National Accreditation Board – Malta u dan jista` jikkomporta t-telf b`mod immedjat tal-akkreditament. Ovvjament, il-mument illi is-socjeta` esponenti tiflef dan l-akkreditament hija ma tistax tibqa` notified body (organizmu notifikat) u bhala konsegwenza imut il-business case kollu tagħha u dana jfisser ovvjament il-mewt tan-negozju kollu tagħha. L-ebda produttur mhu ser imur għand socjeta` illi tilfet l-akkreditament u konsegwentement illi tilfet l-istatus ta` organizzu notifikat.*

9. *Illi kwindi s-socjeta` esponenti, debitament akkreditata, baqghet dejjem għaddejja bir-ritmu ta` xogħol gmielu u dejjem agixxiet fl-ahjar interessi tagħha stess u ta` Glindi Ltd, u cioe` s-socjeta` detentrici tal-ishma tagħha.*

10. *Illi kwindi, hija assolutament infondata fil-fatt u fid-dritt is-sottomissjoniji tar-rikorrent illi s-socjeta` esponenti qegħda titmexxa b`mod pregudizzjevoli, oppressiv u diskriminatorju u, fuq kollox, ikun ta` hasra illi jekk tigi xjolta is-socjeta` esponenti għax sakemm sar il-mandat ta` inibizzjoni u wara illi gie michud, ix-xogħol tas-socjeta` esponenti baqa` miexi b`mod normali u l-istess socjeta` fil-fatt għandha ordnijiet u klijenti illi jistghu jibqghu jhaddmu is-socjeta` esponenti. Illi allura assolutament ma jkunx fl-interess tas-socjeta` jew tal-membri tagħha, kemm individwalment kemm (ironikament) globalment, illi s-socjeta` tigi xjolta.*

11. *Illi dan kollu juri kemm fil-fatt l-ilment tar-rikorrent m`huwiex well-founded. Pero` mhux dan kollu biss juri hekk. Tabilhaqq, s-socjeta` esponenti umilment tirrileva wkoll illi l-elenku tal-fatti illi jagħti ir-rikorrenti fir-rikors promutur tieghu huwa għal kollox qarrieqi, sleali u skorrett u assolutament mhux “well-founded” kif ser jigi spjegat :-*

(a) *Illi, qabel xejn, kif jirrizulta mill-accounts illi gew l-ahhar darba prezentati (ghas-sena finanzjarja 2013), mhux veru kien jithallas l-eluf mis-*

socjeta` esponenti [Pararafu 8 tar-rikors promutur]. Kopja ta` dawn l-accounts hija annessa u markata **Dok. VTS 1**.

(b) Illi wkoll, ir-rikorrenti, jipprova jpengi stampa illi huwa gie michud minn informazzjoni u illi l-kontabilita` (l-accounts) tas-socjeta` esponenti ma sarux biss ghax kien hemm xi malamministrazzjoni min-naha tad-Direttur tas-socjeta` esponenti jew tabilhaqq tas-socjeta` esponenti. Dan ma jistax ikun aktar imbieghed mir-realta` [Paragarafu 13 tar-rikors promutur].

(c) Illi l-mod kif kienet topera s-socjeta` esponenti mill-bidu nett taghha kien is-segwentii:-

(i) illi s-socjeta` esponenti kellha kuntratt mas-socjeta` Taljana STC s.r.l illi permezz tieghu din ta` l-ahhar kienet tiehu hsieb il-book keeping kollu, pagamenti, amministrazzjonijiet tal-kontijiet bankarji u kwalunkwe operazzjoni amministrattiva ohra illi kellha bzonn is-socjeta` esponenti. L-idea kienet illi ma jinholqux risorsi doppjament ghas-socjeta` esponenti u u ghal din is-socjeta` Taljana peress illi s-sidien kienu l-istess.

(ii) bhala stat ta` fatt, is-sistema kienet tahdem hekk: l-invoices, il-VAT Returns, u kull dokument iehor, kienu jigu ricevuti mis-socjeta` esponenti fl-indirizz registrat taghha, l-ufficju tad-ditta legali Dingli & Dingli Law Firm, 18/2, South Street, Valletta, VLT 1102, Malta.

(iii) illi, hemmhekk, is-segretarja tal-kumpannija, kienet tiskennja (permezz ta` scanner tal-istess ufficju legali) kull dokument illi kien jasal u kienet tibghatu bl-email lid-Direttrici tas-socjeta` STC srl certu Sinjura Marina Ruggeri, sinjura illi kienet (u ghadha) mart ir-rikorrent. Jezistu eluf ta` dawn l-emails illi kien ikun allegat magghom fatturi, rendikonti tad-Dipartiment tal-Inland Revenue, kopji ta` VAT Returns, notifikazzjonijiet mill-Bank HSBC Bank Malta plc (illi mieghu is-socjeta` esponenti kellha l-kont taghha sas-sena 2015 ghax imbaggad il-Bank, minn rajh, iddecieda illi jaghlaq il-kont ghal ragunijiet mhux imputabbli lis-socjeta` esponenti) u kwalunkwe dokument iehor illi kien jasal ghand l-istess socjeta` esponenti kien dejjem jintbaghat lis-Sinjura Ruggeri, fil-kapacita taghha ovvjament ta` direttur u amministratrici ta` STC srl. Tant huwa hekk, illi l-emails kienu kollha jintbaghatu fuq l-indirizz ta` posta elettronika segwenti: amministrazione@stceurope.it [Kampjun tal-emails huwa hawn anness u markat Dok. **VTS 1A** stampati mill-avukat sottofirmat]

(iv) illi dawn id-dokumenti kienu mbaggad jigu processati minn din is-socjeta` – kontijiet jithallsu (pero` anke hawnhekk, kien hawn qerq kbir fis-sena 2015, kif ser jigi umilment sottomess aktar `il quddiem), u, pass importanti, il-book keeping, ledgers, ecc, kienu jinzammu appuntu mill-kontabilita` ta` din is-socjeta`. Persuna importanti f`dan il-passagg kien ir-

Revizur Kontabbli u Ragioniere Giammarco Zacchia illi kien jiehu hsiebil-kontabilita` u l-awditjar fis-sistema Taljana tas-socjeta` STC srl. L-imsemmi Dottor Zacchia kien ukoll jikkonversa mal-awditur Malti tas-socjeta` esponenti.

(v) meta kienet tasal il-VAT Return fl-ufficcju registrat tas-socjeta` esponenti f`Malta u meta kienet tispicca s-sena finanzjarja (illi kienet taghlaq fit-31 ta` Dicembru), id-dokumenti mehtiega ghall-kompilazzjoni tal-kontabilita` jew Return relattiva kienu jingbaghtu appuntu mis-socjeta` STC srl lill-Awditur Dr. Jonathan Abela illi kien, sas-sena 2016, awditur tas-socjeta` esponenti. Fis-sena 2016, l-imsemmi awditur Dr. Abela irrizenja minhabba disgwid bejn is-shareholders.

(vi) illi l-Awditur Dottor Jonathan Abela kien, sabiex jaghlaq il-kontabilita`, jaghmel mistoqsijiet partikolari lill-imsemmija Marina Ruggeri, illi kienet mbaghad tforni r-risposti hija. Bhala stat ta` fatt, fil-fatt, fis-sena 2014, dawn il-mistoqsijiet gew minnghannd l-imsemmi awditur (**Dok. VTS 2**) izda minkejja hafna u hafna solleciti, ir-risposti qatt ma gew. (**Dok VTS 3 – numru ta` emails u korrisondenzi illi juru illi kienet qeghda tintalab risposta ghal dawn il-mistoqsijiet**). Skond l-Awditur Dottor Jonathan Abela ma kienx possibbli jaghlaq il-kontabilita` minghajr dawn ir-risposti. Fil-fatt, sal-lum din il-kontabilita`, appuntu minhabba in-nuqqas ta` dawn ir-risposti, baqghet ma naghlqtix.

d. Dan kollu r-rikorrent jafu u kwindi l-ilment tieghu jirrizulta hafna aktar mhux well-founded tenut kont kemm b`dan kollu huwa kien infurmat kemm-il darba. Mhux talli jafu, talli d-Direttur Matthew Mangion, fil-prezenza tal-avukat sottofirmata, infurma b`dan kollu lir-rikorrenti nomine, bit-Taljan u bla tlaqliq (ghall-enezima volta) pero` probabbilment l-ewwel darba wicc imb`wicc, fil-prezenza ta` hu r-rikorrent nomine, l-avukat tieghu ta` dak iz-zmien l-Avukat Dottor Carlo Vigna u fil-prezenza ta` l-Avukat tal-ko-intimat l-iehor u cioe` l-Avukat Dottor Kris Borg waqt laqgha illi saret fuq talba tal-istess rikorrent nomine fil-11 ta` Frar, 2016. Mhux talli hekk, talli waqt dik l-istess laqgha, id-Direttur Matthew Mangion, dejjem fil-prezenza tal-persuni elenkati, ta rendikont shih dwar l-affarijiet tas-socjeta` esponenti. Kopja ta` transcript illi sar waqt dik il-laqgha huwa hawn anness u markat **Dok. VTS 4**. Ghandu jinghad, illi din it-traskrizzjoni kienet giet iccirkolata lill-partijiet prezenti ghal-laqgha u hadd ma ikkontestaha.

e. Illi kieku vera l-istess rikorrent kien preokkupat kif qieghed jallega fir-rikors promutur, allura l-ewwel haga illi kien jaghmel kienet illi jaghmel dak illi jista` sabiex jaghlaq il-kontabilita` tal-2014, xejn xejn biex jara jistax jigi dikjarat dividend u biex jara l-qagħda finanzjarja tas-socjeta` esponenti izda dan m`ghamlux. Anzi, inkreddibilment, waqt dik l-istess laqgha huwa cahad illi martu Ruggeri qatt kellha xi involviment mas-socjeta`

esponenti meta kien hemm mijiet ta` emails skambjati (jekk mhux eluf) bejn is-socjeta` esponenti u s-Sinjura Ruggeri! Dan kien veru inkredibbli ghal dawk kollha prezenti, partikolarment ghas-segretarja tal-kumpannija illi kienet tikkorrispondi maghha tista` tghid kuljum u mhux l-ewwel darba illi marret Ruma, anke fuq btala personali, u ltaqghet mal-imsemmija Ruggeri b`mod informali ghall-ikel filghaxija anke mar-rikorrent nomine u zewg is-segretarja tal-kumpannija. Ghal dawn l-inkontri informali kien ikun hemm anke impjegati tas-socjeta` esponenti, id-Diretturi, l-imsemmi Ragioniere Zacchia u l-ko-intimat l-iehor, Francesco Altobelli. Fi kliem iehor, mhux talli l-imsemmija Sinjura Ruggeri kienet involuta, talli kienet ukoll iffurmat relazzjoni anke ta` hbiberija mal-persuni l-ohrajn kollha involut fis-socjeta` esponenti. Ghalhekk, kienet kwazi sitwazzjoni hierga mit-teatru tal-assurd!

f. Illi filwaqt illi huwa veru illi fil-laqgħa tal-11 ta` Frar, 2016, ir-rikorrenti nomine ma nghatax l-informazzjoni illi ried huwa, u cioe`, elenku tal-fatturi illi nhargu minn fornituri u lill-klijenti tas-socjeta` esponenti, huwa inghata informazzjoni illi, fir-realta`, ghandha sserrah ras socju beneficjarju u gie dikjarat ukoll illi seta` jara kwalunkwe informazzjoni ohra illi socju beneficju jista` jkollu interess jara. Dan kollu jirrizulta mid-dokument hawn anness u markat **Dok. VTS 5**. Illi pero` l-istess rikorrent nomine baqa` jinsisti illi jinghata l-elenku tal-fornituri u klijenti tas-socjeta` esponenti u hawnhekk wiehed isaqs: x` irid jaghmel bihom socju beneficjarji l-elenku tal-fatturi? Din hija informazzjoni illi, effettivament, xi hadd ikun iridha biss biex juzaha.

g. Illi ghandu jinghad ukoll illi l-istess Direttur tas-socjeta` esponenti ma tax dawn l-elenki ghax kien hemm oggezzjoni min-naha tal-ko-intimat l-iehor Francesco Altobelli, liema oggezzjoni saret ukoll formalment waqt l-imsemmija laqgħa tal-11 ta` Frar, 2016. Illi certament, kieku seta`, l-istess Direttur kien jaghtiha anke minhabba l-fatt illi, fil-kamra fejn saret il-laqgħa, kien hemm munzelli ordnati shah ta` dokumenti lesti illi jinghataw lir-rikorrenti nomine, kieku ma kienx hemm oggezzjoni.

h. Illi, ghandu jinghad ukoll illi mhuwiex veru illi s-segretarja tal-kumpannija irrifjutat illi taghti informazzjoni. L-imsemmija segretarja (l-avukat sottofirmat) qatt ma ntalab jaghti xi informazzjoni u bir-ragun ghax wara illi ntemmet ir-relazzjoni ma` STC srl għall-amministrazzjoni u book-keeping tas-socjeta` esponenti, l-istess fatturi ma kellhomx għalfejn imorru għand is-socjeta` fl-ufficcju registrat tagħha izda kellhom imorru fl-indirizz minn fejn kien jopera id-direttur Matthew Mangion. Fi kliem iehor, l-informazzjoni ta` elenku ta` fatturi mahrugin u spejjez minfuqin (bl-isem tal-klijent u fornitur) illi ried ir-rikorrenti nomine ma kenitx għand is-segretarja izda, semmaj, għand id-Direttur, illi għandu jerga` jinghad, kien lest li jaghtiha pero` ma setax ghax gie mwaqqaf milli jaghmel dan mill-ko-intimat Francesco Altobelli.

12. *Tabilhaqq, jekk hawn persuna illi giet trattata hazin u sofriet pregudizzju serju f'din il-vicenda hija s-socjeta` esponenti minhabba att serju hafna illi sehh lejn nofs is-sena 2015. Kif gie fuq suespost, is-socjeta` STC srl kienet tiehu hsieb l-aspett amministrattiv u finanzjarju tas-socjeta` esponenti. Din l-amministrazzjoni damet sejra tal-31 ta` Awwissu, 2015 meta f'it qabel id-Direttur Matthew Mangion, il-ko-intimat tas-socjeta` esponenti, intebah illi l-imsemmija Marina Ruggieri, f'mument kritiku tal-kumpanija, meta kien hemm ammonti sostanzjali dovuti lill-Malta Competition and Consumer Affairs Authority għac-certifikati illi l-istess kienet tohrog għall-klijenti tas-socjeta` esponenti u minflok illi l-imsemmija Marina Ruggieri hallset lill-Awtorita` is-somma dovuta jew parti minnha, l-istess Marina Ruggieri għamlet pagament qawwi ta` madwar €70,000 mill-kontijiet bankarji illi kienet tamministra tas-socjeta` esponenti lill-STC S.r.l., meta din tal-ahhar kienet debitrice tas-socjeta` esponenti għal dan l-ammont (cirka). Fi kliem iehor, l-imsemmija Ruggieri, illi kienet (u għadha) mart ir-rikorrenti nomine, hallset lil STC srl, socjeta` ta` zewgha illi tagħha kienet id-direttrice hija, meta suppost il-hlas mar lill-Awtorita` msemmija, sabiex taqta` parti mid-dejn dovut lilha. Illi kif fuq spjegat, l-Awtorita` hija s-sinsla tad-dahar tal-business case tas-socjeta` esponenti. L-ebda klijent m`hu ser imur għand is-socjeta` esponenti jekk jaf illi ma jistghux jinhargu certifikati. Illi kwindi l-istess Ruggieri – ovvjament, bil-konkors ta` zewgha ir-rikorrent nomine – għazlet illi thallas din is-somma lil socjeta` tagħhom stess (tagħhom f'tagħhom, kif jghid il-Malti) minflok thallas dejn tas-socjeta` esponenti. Daqshekk kellu r-rikorrent għal qalbu is-socjeta` esponenti! Illi kwindi, jekk hemm xi hadd illi għandu jagħmel ilment ta` pregudizzju ingust dik hija s-socjeta` esponenti illi sofriet tali tnaqqis mill-kont bankarju tagħha u dana sempliciment biex tigi agevolata s-socjeta` illi fiha r-rikorrent innifsu kellu (u probabbli għad għandu) interess.*

13. *Illi att pregudizzjevoli iehor sar mill-istess rikorrent fejn l-istess rikorrent ipprova jqarraq, b`mod kwazi teatrali bis-socju l-iehor tas-socjeta` Glindi Ltd., bl-avukat ta` Francesco Altobelli f`Malta u bis-segretarja tas-socjeta` esponenti, meta kien hemm iffissata laqgħa għas-17 ta` Mejju, 2016. Illi għandu jingħad illi din il-laqgħa kellha ssir qabel u cioe` fit-13 ta` Mejju, 2016 izda minhabba problemi teknici fuq Skype, giet differita għat-Tlieta 17 ta` Mejju, 2016 fit-8:00a.m. u kellha ssir b`telephone conference, b`apparat apposta telefoniku illi hemm fl-ufficji ta` Dingli & Dingli Law Firm, u cioe` l-ufficju registrat tal-kumpanija, fejn mal-istess sistema telefonika jistghu jaqbd u diversi persuni minn telefons differenti. Il-konverzazzjoni kollha relattiva u illi antecedit din il-laqgħa hija hawn annessa u markata **Dok. VTS 6A**. Illi kif il-laqgħa infetħet, u bdiet titkellem persuna illi iddikjarat illi kienet ir-rikorrenti nomine, u cioe`, Romolo Anzillotti, is-segretarja tal-kumpanija u anke l-ko-intimat l-iehor Altobelli intebħu illi min kien qed jitkellem ma kienx ir-rikorrent nomine izda xi hadd iehor illi kien qieghed*

*jispacca ruhu għall-imsemmi rikorrent nomine Anzillotti Romolo. Hemmhekk il-laqgħa twaqqfet hesrem, il-persuna illi kienet qed titkellem baqgħet tinsisti illi kienet ir-rikorrent nomine filwaqt illi kemm is-segretarja kif ukoll il-ko-intimat l-iehor, Francesco Altobelli, insistew illi min kien qiegħed jittellem ma kienx ir-rikorrent nomine Romolo Anzillotti. Illi minn dan l-episodju xokkanti – u pwerili – jirrizulta illi tant ir-rikorrent nomine huwa mogħmi illi lest illi anke jgib ruhu b`mod qarrieqi u frawdolenti f`laqgħa illi kienet intiza sabiex tigi solvuta l-kwestjoni. Illi wara l-laqgħa, fil-fatt, kienet ingħaddiet il-konverzazzjoni hawn annessa u markata **Dok. VTS 6B**.*

14. *Illi lanqas m`huwa l-ilment well founded f`dak illi jirrigwarda il-proceduri illi l-istess rikorrent qiegħed jgħid gew intavolati kontra STC s.r.l. ta` decreto ingiuntivo ad insaputa tal-istess rikorrent. Tabilhaqq, minkejja illi qed jigi allegat li l-esponenti intavola proceduri kontra s-socjeta` STC S.r.l. ad insaputa tar-rikorrent nomine, dan mhux biss qed jigi kontradett bhala fatt, talli kien hemm korrisondenza mas-socjeta` STC S.r.l. appuntu dwar dan. Oltre dan, fil-Board Meeting tat-2 ta` Lulju 2015 (**Dok VTS 7**), fil-prezenza tal-avukati taljani tar-rikorrent Anzillotti u l-intimat Altobelli, kien hemm diskussjoni fit-tul dwar dan id-dejn kif ukoll qbil biex jinbeda l-process sabiex dan jigi rkuprat. Is-socjeta` esponenti kienet ser tbatu serjament kieku ma nbdewx dawn il-proceduri ghaliex is-sopravvivenza tagħha appuntu kienet tiddependenti fuq l-irkupru ta` dan id-debitu. Tabilhaqq, kien appuntu minhabba dawn ir-ragunijiet illi d-Direttur Matthew Mangion intavolat kawza sabiex jikkawtela d-drittijiet tas-socjeta` esponenti (u finalment l-azzjonisti beneficjarji tas-socjeta`, cioe` il-ko-inibita Glindi Limited) bhala kreditrici ta` STC S.r.l. fl-ammont assolutament mhux insinnifikanti ta` erba mijia wiehed u hamsin elf hames mija, erba` u hamsin ewro u seba u tletin centezmu (€451,554.37). Jigifieri x` jippretendi r-rikorrenti nomine? Illi direttur ta` socjeta` kummercjali, jara illi hemm dejn bhal dan u jibqa` ma jagħmel xejn dwaru? Dak illi titlob il-Ligi Maltija minn direttur fir-rigward ta` dejn illi jkun qiegħed jiggrava socjeta` kummercjali? Effettivament, interessanti l-koincidenza enormi ili hemm bejn il-fatt tal-prezentata tal-mandat u il-fatt illi is-smiegh għall-kawza għall-irkupru ta` parti minn dan id-dejn fl-Italja jinsab imhollu għad-29 ta` Settembru, 2016. L-ammont illi qiegħed jigi reklamat l-Italja mis-socjeta` esponenti huwa ta` €257,486.37, rapprezentant bilanc tas-somma akbar dovuta kif fuq imsemmija. (**Dok. VTS 8 sa Dok. VTS 12**)*

15. *Illi għandu jingħad ukoll illi hija assurda l-allegazzjoni illi kien hemm fatturi frawdolenti illi nhargu mis-socjeta` esponenti lis-socjeta` STC srl. Tabilhaqq, permezz ta` ittra datata 3 ta` April 2014 l-istess STC srl irrikonoxxiet lilha innifisha bhala debitrici għall-ammont ta` €365,004.35 (sal-mument tal-ittra ghaliex baqgħet tiehu servizzi mill-VTS Limited) u li*

kienu ikopru invoices sal-31 ta` Dicembru 2013. Illi l-istess dikjarazzjoni tas-socjeta` STC S.r.l. tiddikjara wkoll li ma hemm ebda kontestazzjonijiet fuq l-ammonti. (**Dok VTS 13A u Dok. VTS 13B**). Illi kwindi dawn huma ammonti fattwali u veri u ma jistax issa ir-rikorrenti nomine, sabiex ikompli jpingi stampa qarriega, jghid quddiem il-Qrati Maltin (wara illi qalha quddiem il-Qrati Taljani permezz tar-risposta illi tat is-socjeta` STC srl ghall-proceduri ta` decreto ingiuntivo) illi huma ammonti ivvintati.

16. Illi dan kollu juri kemm l-ilment ta` l-istess rikorrent m`huwiex well-founded. Mhux biss. Hemm siltiet mir-rikors tieghu illi huma assolutament menzonji serji. Illi l-paragrafu 21 jghid is-segweni:- Illi mhux talli hekk, talli l-esponenti gie a konoxxenza tal-fatt li VTS Limited, li taghha d-Direttur huwa Matthew Mangion, intavolat proceduri l-Italja kontra kumpannija ohra konnessa mal-partijiet ossija STC SRL u mill-istess kawza hareg illi VTS Limited u VTS Italia kienu qeghdin jibghatu fatturi frawdolenti lill-STC SRL fejn fihom kien qiegheed jitnalab hlas ferm oltre dak dovut ghax-xoghol li tkun ghamlet CVTS Limited. Illi dan sahsitra wassal ghar-rizenja tal-Awditur Jonathan Abela . Illi dan huwa assolutament fallaci. Kif jirrizulta mill-ittra tieghu kopja ta` liema hija hawn annessa u markata **Dok. 14, l-Awditur Jonathan Abela** irrizenja biss minhabba d-dizgwid illi kien hemm bejn is-socji ta` Glindi Ltd pero` ma kellhom x` jaqsmu xejn mal-kawza illi kien hemm fl-Italja. Dan ikompli juri kemm l-ilment tar-rikors ma huwiex well-founded.

17. Illi l-gherq tal-pregudizzju illi qiegheed isofri allegatament ir-rikorrent jinsab, dejjem skond ir-rikors promuttur, fil-fatt illi x-xoghol tas-socjeta` esponenti kien qiegheed jinghadda lis-socjeta` Greenkar Automotive srl. Tabilhaqq, is-socjeta` Greenkar Automotive s.r.l. kienet klient ta` tas-socjeta` esponenti pero`, bhal kull klient iehor, din kienet thallas il-fatturi illi kienu johorgu mis-socjeta` esponenti. Tabilhaqq, mid-dokument anness, **Dok. VTS 15**, jirrizulta car illi l-ammont ta` xogholijiet illi twaqqfu permezz tal-mandat de quo kien ta` €182.437,72 u ghandu jigi rilevat illi l-unika danni illi qiegheed isofri r-rikorrent huma appuntu id-danni illi sofriet is-socjeta` esponenti minhabba l-mandat illi ghamel huwa stess. Illi jerga` jirrizulta bl-aktar mod car illi ma kien hemm xejn fl-operat tas-socjeta` esponenti illi kien pregudizzjevoli ghar-rikorrenti u illi l-ilment tieghu ma kien u m`huwiex well-founded bl-ebda mod. Inoltre, f`dan is-sens, ghandu jigi umilment rilevat illi hafna xogholijiet ikunu jikkomportaw illi l-persunal tas-socjeta` esponenti isiefer jew jivvaggja sabiex imur ghand il-klijent jew sabiex imur fil-laboratorji. Dan ifisser illi jkun hemm titjiriet u karozzi bbukkjati, lukandi riservati u hafna drabi mhallsin u spejjez ohra relattivi ghall-vjaggi flimkien ma` ovvjament, spejjez ohra ta` pagi illi jridu jigu jibqghu sostnuti sakemm tigi risolta l-faccenda. Fi kliem iehor, mhux talli s-socjeta` esponenti tilfeet

hafna minn dan il-fatturat (stante illi hafna klijenti marru ghand kompetituri tas-socjeta` esponenti wara d-9 ta` Settembru, 2016 stante illi s-socjeta` esponenti ma setghetx tkompli topera minhabba l-mandat de quo) izda wkoll is-socjeta` esponenti tilfet hafna mid-depoziti illi kienet ghamlet f`dak illi jirrigwarda ivvjaggjar tal-persunal taghha sabiex jaqdi dmirijietu.

18. Illi kif jirrizulta mis-suespost, l-azzjoni esperita mir-rikorrent m`ghandha l-ebda bazi fattwali jew ta` dritt u l-ilment kif imfisser fir-rikors promutur huwa assolutament priv minn kwalunkwe bazi jew sisien ta` verita`. Illi kwindi, fic-cirkostanzi, it-talbiet tar-rikorrent ghandhom jigu michuda.

D. Talba ghal Danni

19. Illi l-operat tas-socjeta` esponenti qatt ma kkaguna l-ebda danni lir-rikorrent. Effettivament, kienet is-socjeta` esponenti illi sofriet danni serji bl-operat tar-rikorrent u tas-socjeta` STC s.r.l. speċjalment f`dan l-ahhar tmintax-il (18) xahar, liema azzjonijiet ikkulminaw fil-prezentata tal-mandat ta` inibizzjoni de quo liema mandat ghamel hsara kbira kemm lis-socjeta` esponenti kif ukoll lill-persuni ohrajn, u cioe` lill-impjegati taghha. Dawn il-haddiema fil-fatt baghatu email lill-avukat sottofirmat u talbuha twassal l-inkwiet taghhom mas-socjeta` beneficjarji tas-socjeta` esponenti u cioe` Altobelli u r-rikorrent nomine. Ir-raguni ghal dan hija ben spjegata fl-email annessa u markata **Dok. VTS 17**. illi l-avukat sottofirmata hasset illi ma tistax taghlaq widnejha ghat-talba ta` dawn il-haddiema, illi ghandu jinghad, hafna minnhom tafhom hija personalment ghax iltaqghet maghhom, anke fil-prezenza tar-rikorrenti Romolo Anzillotti, fl-Italja u f`Malta u kwindi inoltrat din il-korrispondenza lis-socji beneficjarji (**Dok. VTS 18**). Dwar dan l-email ghad ma kienx hemm risposta.

20. Illi kwindi, jigi umilment rilevat illi ma kien hemm l-ebda danni sofferti mir-rikorrenti stante illi ma kien hemm l-ebda operat tas-socjeta` esponenti illi b`xi mod seta` jikkaguna danni stante illi s-socjeta` tmexxiet dejjem b`ghaqal u operat dejjem skond l-Istatut taghha kif ukoll skond il-Ligijiet kollha vigenti.

E. Danni sofferti mis-socjeta` esponenti

21. Illi ghal kull buon fini u ghal skans ta` kull ekwivoku, jigi umilment rilevat illi barra d-danni fuq imsemmijin sofferti mis-socjeta` esponenti, is-socjeta` esponenti sofriet ukoll id-danni segwenti bhala konsegwenza tal-azzjoni tar-rikorrent u cioe` l-mandat ta` inibizzjoni de quo. Filwaqt illi din id-dikjarazzjoni ta` danni qeghda ssir mhux biex f'dan l-istadju sservi bhala talba ghal danni izda, ghandha sservi sabiex turi lil din l-Onorabbli Qorti illi jekk jirrizulta mill-provi illi s-socjeta` sofriet xi danni f'dan il-perjodu dan certament ma huwiex il-konsegwenza tax-xoghol hazin jew operat hazin tas-socjeta` esponenti izda bhala konsegwenza tal-mandat ta` inibizzjoni de quo.

22. Illi b`zieda mad-danni suelenkati, id-danni ohrajn sofferti mis-socjeta` esponenti mid-9 ta` Settembru sal-lum jikkonsistu fis-segwenti :-

pagi illi qeghdin jithallsu ghall-impjegati illi issa m`huma qeghdin jaghmlu xejn ;

*multi u penali illi bdew jiskattaw mis-16 ta` Settembru, 2016 minhabba illi l-istess rikorrent nomine, minkejja illi kien formalment rikjest jaghti l-awtorizzazzjoni tieghu ghall-hlas ta` previdenza socjali) stante illi l-mandat jghid illi ma jista` jsir xejn mis-socjeta` esponenti minghajr il-kunsens tar-rikorrent nomine, u allura inhass mid-Direttur illi jkun xieraq illi jintalab jaghti l-awtorizzazzjoni tieghu ghall-hlas tal-istess flok sempliciment ma jhallasx, u minkejja illi inghata formalment il-valur ta` dawn il-hlasijiet kif ukoll kopja tal-formoli illi riedu jintbaghatu, (**Dok VTS 19**), xorta wahda l-istess Anzillotti irrifjuta illi jaghti tali awtorizzazzjoni tieghu. Il-korrispondenza kollha tinstab fil-konverzazzjoni bl-email hawn annessa u markata **Dok. VTS 19**). Illi dan ifisser illi allura s-socjeta` esponenti, barra ovvjament illi trid thallas il-previdenza socjali tal-impjegati taghha, trid thallas ukoll il-multi u l-penali illi jiskattaw minhabba in-nuqqas ta` pagamenti. Minhabba dan in-nuqqas ovvjament bl-ebda mod dovut lilhom izda minhabba l-fatt illi huma tpoggew fi stat ta` impossibilita` illi jagixxi, kellu jirrizenja id-Direttur tas-socjeta` fil-15 ta` Settembru, 2016 mill-kariga tieghu u l-istess ghamlet is-Segretarja tas-socjeta` esponenti fl-istess data. Din ir-rizenja fil-fatt gie komunikata lis-socji beneficjarji u diretturi tas-socjeta` azzjonista tas-socjeta` esponenti.*

danni illi sejrjn jiskattaw minhabba nuqqas ta` adempiment min-naha tas-socjeta` esponenti tal-kuntratti taghha mal-klijenti. Dawn il-klijenti ikollhom skadenzi tal-produzzjoni u ma jistghux jibqghu jistennew ic-certifikati taghhom. Jekk tabilhaqq, dawn ic-certifikati ma johorgu, il-klijenti tal-prodotturi, jistghu igarrbu telf konsiderevoli illi ovvjament jiversa ruhu fuq is-socjeta` esponenti.

23. Illi kwindi d-danni sofferti s`issa mis-socjeta` esponenti jlahhqu is-somma ta`, cirka, **mitejn elf ewro (€200,000)** u din hija somma konservattiva ghall-ahhar u permezz tal-prezenti, is-socjeta` esponenti titlob lil din l-Onorabbli Qorti joghghobha timponi garanzija ta` €200,000 sabiex taghmel tajjeb ghal din is-somma ta` danni.

24. Illi s-socjeta` esponenti umilment tirrileva illi hija qeghda tirriserva l-pozizzjoni taghha fir-rigward tad-danni fuq imsemmijin u illi kwalunkwe att gudizzjarju taghha, kompriza ir-risposta odjerna, qeghda tigi intavolata minghajr ebda pregudizzju ghad-drittijiet taghha ghall-azzjoni ghal danni kif skond il-Ligi tispettaha.

Konkluzjoni

Ghaldaqstant, ghar-ragunijiet premissi, mill-fatti elenkati, mid-dokumenti ezebiti u mill-provi li ser jitressqu, is-socjeta` esponenti umilment tissottometti illi din l-azzjoni mhux biss hija improponibbili, izda hija wkoll bla bazi fil-fatt u fid-dritt filwaqt illi titlob lil din l-Onorabbli Qorti joghghobha tichad ir-rikors promutur bl-ispejjez kontra r-rikorrent illi minn issa huwa ingunt ghas-subizzjoni.

Rat il-lista tax-xhieda u d-dokumenti li kienu esebiti mar-risposta.

Rat ir-risposta tal-Av. Kris Borg bhala mandatarju specjali ta` l-assenti Francesco Altobelli li kienet prezentata fil-11 ta` Novembru 2016 li taqra hekk :-

Preliminarjament

Illi r-rikorrent jaghmilha cara illi l-kawza fil-mertu hija bbazata fuq l-artikolu 402 tal-Kap. 386.

Illi s-socjeta` li fi hdanha qed jigi allegat li sar xi pregudizzju hija s-socjeta` intimata VTS – Vehicle Technical Service Limited (C37309) (iktar `l quddiem imsejha “VTS Malta”).

Illi kif jirrizulta minn Dok. A esebit mill-istess Romolo Anzillotti VTS Malta hija a single member company u l-unika socju fiha hija Glindi Limited (C45352).

Illi b`hekk ir-rikorrent Romolo Anzillotti mhux membru tas-socjeta` VTS Malta ai termini tal-artikolu 402(6) tal-Kap. 386.

Dan l-artikolu jghid:

(6) F`dan l-artikolu, il-kelma "membru" tinkludi persuna li legalment tista` tirrapprezenta l-interessi ta` membru mejjet, persuna li ghandha jkunu ghaddew legittimament azzjonijiet fil-kumpannija b`wirt testamentarju jew mhux testamentarju, u trustee kif imfisser fl-artikolu 127 li jkollu azzjonijiet fil-kumpannija.

Illi ex admissis ir-rikorrent m`ghandux locus standi sabiex iressaq ir-rikors odjern.

Illi ghalkemm Romolo Anzillotti huwa azzjonist u direttur fi Glindi Limited, huwa mhuwiex membru fis-socjeta` VTS Malta. Il-gurisprudenza hija stabbilita u kostanti fis-sens li s-second tier shareholder m`ghandhomx protezzjoni taht l-artikolu 402 [Ara f`dan is-sens: Perit Raymond Vassallo vs Anthony and Ingrid Parlato Trigona, Perit William u Gabriella Carbonaro, Perit Edward u Anna Micallef, WCO Ltd, TPT Ltd, Parade Ltd, Windsor Holdings Ltd, Regent Holdings Ltd u Winex Holdings Ltd, konfermata fl-Appell fl-24 ta` Gunju 2011; Suzanne Busuttil et vs Francis Busuttil & Sons Ltd et, Prim' Awla 6 ta` Mejju 2013].

Illi r-rimedju taht l-artikolu 402 huwa disponibbli biss ghall-persuni li jaqghu taht id-definizzjoni ta` "membru" kif stipulat fl-artikolu 402(6).

Illi ghal din ir-raguni biss ir-rikors ghandu jigi michud bl-ispejjez.

Preliminarjament ukoll

Illi l-ewwel talba tar-rikorrent hija li jitqabba amminstratur temporanju ghal Glindi Limited u VTS Limited. Il-kliem “amministratur temporanju” ghandhoma naturalment l-istess tifsira u effett ta’ “amministratur provizorju”.

Illi anke din it-talba ghandha tigi immedjatament michuda peress illi una volta l-kawza hija msejsa fuq l-artikolu 402, allura ma hemmx possibilita’ ta’ hatra ta’ amministratur temporanju / provizorju.

Illi dan gie ampjament stabilit fil-gurisprudenza nostrana senjatament fil-kawza Apap Bologna vs Bianchi, deciza minn din l-Onorabbli Qorti fis-16 ta’ Dicembru 2010.

Mertu

Illi anke fil-mertu r-rikors ghandu jigi michud.

Illi r-rikorrent Anzillotti u l-esponent Altobelli huma socji f’zewg socjetajiet ohra flimkien:

STC Services Technologies and Consulting Srl u VTS Italia Srl.

Illi l-unika amminstratrici ta’ STC S.r.l. hija Marina Ruggieri, li hija l-mara ta’ Romolo Anzillotti. (Ara a Dok. KB 1) Il-koppja Anzillotti – Ruggieri galghet il-barra ghal kollox lil Francesco Altobelli minn dis-socjeta’ u qeghdin jaraw kif jaghmlu sabiex literalment ifallu lil VTS Italia u Malta. Fil-fatt VTS Italia gia’ qieghda in likwidazzjoni u ghandha tiehu circa €200,000 minghand STC Services Technologies and Consulting Srl.

Illi VTS Malta hija kreditrici ta’ STC Services Technologies and Consulting Srl fis-somma ta’ circa €400,000 u fil-fatt id-direttur ta’ VTS Malta (Matthew Mangion) beda proceduri f’Tivoli kontra l-istess STC Srl.

Illi dawn il-procduri ma huma xejn hlief abbuz tal-procedura sabiex jisfratta l-azzjoni li VTS Malta hadet kontra STC Srl sabiex tigbor flusha.

Illi r-rikorrent l-esponent jilmenta li huwa mhux qed jircievi ebda informazzjoni dwar l-andament ta` VTS Malta u Glindi Limited, izda r-rikorrent ghalkemm jista` jkun wiehed mill-ultimate beneficial owners u shareholder, rispettivament, m`ghandu ebda dritt li jircievi l-informazzjoni li qed ighid li mhux qed jircievi. In kwantu jirrigwarda VTS Malta dik l-informazzjoni ghandha dritt ghalha s-socjeta` Glindi waqt il-laqgha generali annwali. Filwaqt li in kwantu jirrigwarda Glindi Limited, ma hu minnu xejn li r-rikorrent ma rceviex informazzjoni.

Illi r-rikorrent jilamenta wkoll li waqaf jircievi introjtu mis-socjeta` VTS Malta, izda anke hawnhekk fil-fatt ir-rikorrent m`ghandu dritt ghal ebda introjtu. Fil-fatt lanqas socju dirett m`ghandu dritt awtomatiku ghal introjtu. Jigifieri lanqas fuq dal-punt ma jezisti ebda dritt prima facie.

Illi in kwantu jirrigwarda Glindi Limited ir-rikorrent jaf ben tajjeb li ma kienx hemm profitti x`jinqasmu, peress li s-socjetajiet Taljani minnu stess ikkontrollati baqghu ma hallsux lil VTS, bil-konsegwenza li huwa l-istess rikorrent li bl-agir tieghu qed jipprejudika lil Glindi Limited, u lil VTS Malta.

Illi ssir ukoll allegazzjoni li hemm tentattiv sabiex il-klijenti ta` VTS Malta ma jibqghux juzaw is-socjeta` STC Services Technologies and Consulting Srl imma socjeta` ohra bl-isem Greenkar Automotive Srl. Huwa wkoll allegat li l-esponent Altobelli huwa beneficjarju wahdu taghha.

*Illi fl-ewwel lok dan huwa argument sabiex jipproteggi l-interess tas-socjeta` STC Services Technologies and Consulting Srl u mhux lir-rikorrent personalment; izda ferm iktar importanti minn hekk huwa l-fatt li l-allegazzjoni maghmula li Francesco Altobelli huwa xi beneficjarju ta` Greenkar Automotive SRL ma hija minnha xejn. **Francesco Altobelli ma huwiex beneficial owner, la dirett u lanqas indirett, ta` Greenkar Automotive Srl.** [Vide wkoll Dok. KB2] Greenkar Automotive Srl hija socjeta` in kompetizzjoni ma STC Srl. Francesco Altobelli jaghmel xoghol ta` konsulenza u jithallas mensilment minn Greenkar Automotive Srl. Kif jirrizulta wkoll minn fatturi hawn esebiti bjhala Dok. KB3 u KB4. Una volta gie maqlugh `l barra minn STC Services Technologies and Consulting Srl xi tridu jaghmel jibqa` jhares?*

Illi meta Francesco Altobelli accetta li jkun konsulent ta` Greenkar Automotive Srl, ma kienx direttur ta` STC u lanqas ta` VTS Malta, b`hekk bl-ebda mod ma kiser l-obbligi fiducjarji tieghu.

Illi VTS Malta tkun irresponsabbli li tkompli taghti x-xoghol lil STC Srl, meta din tal-ahhar tellghet kont astronomiku ta` circa €400,000 u ma thallas qatt, tant li kien necessarju li VTS Malta tiftah proceduri barra minn Malta biex tigbor flusha. Jigifieri lanqas hawnhekk wiehed ma jista` jifhem kif ir-rikorrent qed jallega remotement li seta gie ppregudikat.

Illi jrid jinghad li VTS Malta ma hijiex in kompetizzjoni ma` Greenkar Automotive Srl. Dawn huma socjetajiet li jikkumplimentaw lil xulxin. Greenkar Automotive Srl tikkompeti ma STC Services Technologies and Consulting Srl.

Illi in konkluzjoni irid jinghad li Anzillotti harbat ghal kollox l-operat ta` VTS Malta, billi waqqaf il-hlas tal-bolla tal-impjegati li kellu jsir sas-16 ta` Settembru 2016, u bil-konsegwenza li sia d-direttur Matthew Mangion u is-segertarju Dr Lorna Mifsud Cachia rrizenjaw mill-kariga taghhom, u b`hekk ma hemm hadd min imexxi s-socjeta` u hadd min imexxi l-kawza li giet intavolata fl-Italja.

Illi l-pjan ta` Anzillotti huwa wiehed – dak li jkisser lil VTS Malta, sabiex id-dejn li hemm ma` VTS Malta u VTS Italia ma jithallasx minn STC Services Technologies and Consulting Srl – is-socjeta` mmexxija abbuзивament minn martu.

Illi in vista tas-suespost it-talbiet kollha fir-rikors promotur ghandhom jigu michuda bl-ispejjez, filwaqt li qed tigi riservata l-posizzjoni tal-esponent, kif inhi wkoll riservata l-possibilita` li jitressqu sottomissjonjiet ulterjuri.

Rat id-dokumenti li kienu esebiti mar-risposta.

Rat illi l-intimata Glindi Ltd ma pprezentatx risposta.

Rat il-verbal tal-udjenza tat-28 ta` Novembru 2016 fejn il-partijiet kienu diretti sabiex jittrattaw biss dawk l-eccezzjonijiet li jirrigwardaw il-proponibilita` tal-azzjoni mir-rikorrent.

Rat id-dokument li kien prezentat fl-istess udjenza.

Semghet lid-difensuri tal-partijiet fl-udjenza tat-28 ta` Novembru 2016 dwar l-eccezzjonijiet li jirrigwardaw il-proponibilita` tal-azzjoni mir-rikorrent.

Rat id-digriet illi tat fl-istess udjenza fejn halliet il-kawza ghal-lum ghall-provvediment dwar l-eccezzjonijiet li jirrigwardaw il-proponibilita` tal-azzjoni mir-rikorrent.

Rat l-atti tal-kawza.

II. L-eccezzjonijiet

L-eccezzjonijiet li dwarhom il-Qorti qeghda taghti l-provvediment taghha tal-lum huma :-

l-ewwel u t-tieni eccezzjonijiet tal-intimat Matthew Mangion ;

it-tieni eccezzjoni tal-intimata V.T.S. – Vehicle Technical Service Ltd ; u

l-ewwel eccezzjoni preliminari tal-intimat Francesco Altobelli.

Dawn l-eccezzjonijiet ghandhom fattur komuni bejniethom.

Qed ikun eccepit mit-tliet intimati illi r-rikorrent m`ghandux locus standi illi jipproponi l-azzjoni tal-lum skont l-Art 402 tal-Kap 386 kontra taghhom, safejn l-azzjoni tirrigwarda t-tmexxija tas-socjeta` ntimata V.T.S. – Vehicle Technical Service Ltd, stante li r-rikorrent mhuwix membru tas-socjeta`.

III. Konsiderazzjonijiet

1. Generali

Fil-paragrafu 26 tar-rikors promotur, ir-rikorrent ighid :-

... illi l-affarijiet tal-kumpanniji VTS Limited u Glindi Limited qeghdin jitmexxew b`mod li huwa oppressiv, mhux gusti, diskriminatorji, ta` pregudizzju fil-konfront ta` l-esponenti u b`dan l-esponenti ma kellux triq ohra hlief li jintavola dawn il-proceduri ai termini ta` l-Artikolu 402(1) tal-Kap 386 tal-Ligijiet ta` Malta.

Li qed jigi dibattut mhuwiex il-locus standi tar-rikorrenti li jipproponi azzjoni skont l-Art 402 tal-Kap 386 dwar it-tmexxija ta` Glindi Ltd izda dwar it-tmexxija ta` V.T.S. – Vehicle Technical Service Ltd.

2. Provi

Ir-rikorrent ipprezenta l-memorandum u l-articles of association ta` V.T.S. – Vehicle Technical Service Ltd. (fol 15 et seq) u ta` Glindi Ltd (fol 24 et seq).

a) V.T.S. – Vehicle Technical Service Ltd

Fil-memorandum jinghad hekk :-

6. SHARE CAPITAL

*The Authorised Share Capital of the company shall be **two thousand three hundred twenty nine euros and thirty seven cents (€2329.37)** divided into **one hundred shares (100)** of twenty three point nine three seven three euro (€23.293733) (Lm 10) each.*

*The Issued Share Capital of the company shall be **one thousand one hundred and sixty four euros and sixty nine cents (€1164.69)** divided into fifty (50) Ordinary Shares **of twenty three point two nine three seven three three euro (23.293733)** each. Each issued share shall be fully paid up.*

7. SUBSCRIBERS

The subscriber of the company is **Glindl Ltd**, a limited liability company registered and incorporated in Malta, bearing registration number **C-45352** having its registered address at 18/2, South Street, Valletta, Malta, for fifty (50) shares of twenty point two nine three seven three three euro (€23.293733) each all fully paid up.

8. DIRECTORS

(a) The Company's affairs shall be entrusted to a Board of Directors which shall consist in at least one (1) Director and not more than five (5) Directors.

(b) The Director of the Company shall be :

Sandra del Tito residing at Via de Chirico, Number 13, Sant'Angelo Romano, Rome, Italy, bearer of identity card number **AO 7588550**.

b) Glindi Ltd

Fil-memorandum jinghad hekk :-

7. CAPITAL

The Authorised Share Capital of the company shall be **two thousand five hundred euros (€2500)** made up of **two thousand and five hundred shares (250) of one euro (€1) each**.

The Issued Share Capital of the company shall be **one thousand two hundred euros (€1200)** divided into **one thousand and two hundred Ordinary Shares of one euro (€1) each**.

8. SUBSCRIBERS

1. **ANZILLOTTI ROMOLO** residing at Via dei Platani 32, Guidonia Montecelio, Roma 00012, Italy, bearer of Italian identity card number AN 7846974 for **six hundred (600) shares**.

2 **ALTOBELLI FRANCESCO** residing at Via Silvestro II, Numero 35, Roma, CAP 000167, Italy, bearer of Italian identity card number AM 651892 for **six hundred (600) shares**.

9. DIRECTORS

(a) *The Company's affairs shall be entrusted to a Board of Directors which shall consist of **two (2)** Directors.*

(b) *The Directors of the Company shall be :*

1. **ANZILLOTTI ROMOLO** residing at Via dei Platani 32, Guidonia Montecelio, Roma 00012, Italy, bearer of Italian identity card number AN 7846974 for **six hundred (600) shares**.

2. **ALTOBELLI FRANCESCO** residing at Via Silvestro II, Numero 35, Roma, CAP 000167, Italy, bearer of Italian identity card number AM 651892 for **six hundred (600) shares**.

(c) *The Directors shall always act jointly ...*

(d) *The legal and judicial representation of the Company shall be vested in the two directors jointly ...*

3. Dritt

Ir-rikorrent mexxa bl-azzjoni skont l-**Art 402 tal-Kap 386**.

L-ewwel subinciz tal-Art 402 jibda bil-kliem *any **member** of the company who complains ...* (enfasi u sottolinear tal-qorti).

“**Member**” huwa definit fl-ewwel subinciz tal-Art.2 tal-Kap.386 fis-sens illi “*except where otherwise specifically defined, means a shareholder of a company and a partner in any other commercial partnership.*”

Fl-istess subinciz, “**shareholder**” huwa definit bhala “*a person entered in the register of members of a company pursuant to article 123 or the bona fide holder of a share warrant referred to in article 121*”

Specifikament ghall-fini tal-Art.402, il-legislatur ried iwessa` t-tifsira ta` “*member*” ghall-fini ta` dik id-disposizzjoni billi fis-subinciz (6) ighid illi –

*“**member**” includes a person entitled at law to represent the interests of a deceased member, a person to whom shares in the company have lawfully devolved by way of testate or intestate succession, and a trustee, as defined in article 127, who holds shares in the company.*

It-tliet intimati fuq riferiti qeghdin jikkontendu illi r-rikorrent ma jikkwalifikax bhala “*member*” tal-kumpannija VTS – Vehicle Technical Service Limited u kwindi ma setax jintavola azzjoni kontra tagghom ghar-rigward ta` dik is-socjeta` abbazi ta` l-Art.402.

Hija l-fehma ta` din il-Qorti illi ghall-ahjar interpretazzjoni tal-ligi taghna ghandha ssir riferenza ghas-*sources* taghha..

Fis-sentenza taghha tad-9 ta` Marzu 2007 fil-kawza “**Vella vs Vella Brothers Limited et**”, il-Qorti tal-Appell qalet illi l-Art.402 kien imfassal fuq l-Art.459 tal-UK Companies Act 1985.

L-Art.459 kien imhassar bl-Art.994 tal-UK Companies Act 2006.

Pero` id-disposizzjoni baqghet dik li kienet.

Din il-Qorti sejra tirriproduci l-Art.402 taghna u l-Art.994 tar-Renju Unit ghal finijiet komparattivi.

L-Art.402 shih jaqra hekk –

(1) Any member of a company who complains that the affairs of the company have been or are being or are likely to be conducted in a manner that is, or that any act or omission of the company have been or are or are likely to be, oppressive, unfairly discriminatory against, or unfairly prejudicial, to a member or members or in a manner that is contrary to the interests of the members as a whole, may make an application to the court for an order under this article.

(2) Where the Registrar has received a report on a company under article 410 and it appears to him that the company’s affairs are being or have been conducted in a manner falling within the meaning of subarticle (1), he

may make an application to the court for the issue of an order under this article.

(3) *If on an application made in terms of subarticle (1) or (2), the court is of the opinion that the complaint is well-founded and that it is just and equitable to do so, the court may make such order under such terms as it thinks fit—*

- (a) *regulating the conduct of the company's affairs in the future ; or*
- (b) *restricting or forbidding the carrying out of any proposed act ; or*
- (c) *requiring the company to do an act which the applicant has complained it has omitted to do ; or*
- (d) *providing for the purchase of the shares of any members of the company by other members of the company or by the company itself and, in the case of a purchase by the company, for the reduction accordingly of the company's issued share capital ; or*
- (e) *directing the company to institute, defend, continue or discontinue court proceedings, or authorising a member or members of the company to institute, defend, continue or discontinue court proceedings in the name and on behalf of the company ; or*
- (f) *providing for the payment of compensation by such person as may have been found by the court responsible for loss or damage suffered as a result of the act or omission complained of, to the person suffering the said loss or damage ; or*
- (g) *dissolving the company and providing for its consequential winding up.*

(4) *When an order is made for the dissolution of a company in terms of subarticle (3)(g), the company shall be deemed to have been dissolved on the date when the order is made and the provisions of Sub-Titles I and III of Title II of Part V of this Act regulating the winding up of companies shall apply.*

(5) *An order made under this article may require a company not to make any amendment, or to make such amendment as may be required, in its memorandum or articles.*

(6) *In this article, the term "member" includes a person entitled at law to represent the interests of a deceased member, a person to whom shares in the company have lawfully devolved by way*

of testate or intestate succession, and a trustee, as defined in article 127, who holds shares in the company.

(enfasi u sottolinear ta` din il-qorti).

L-Art.994 tal-UK Companies Act 2006 shih jaqra hekk –

1) *A member of a company may apply to the court by petition for an order under this Part on the ground—*

(a) that the company’s affairs are being or have been conducted in a manner that is unfairly prejudicial to the interests of members generally or of some part of its members (including at least himself) , or

(b) that an actual or proposed act or omission of the company (including an act or omission on its behalf) is or would be so prejudicial.

(2) *The provisions of this Part apply to a person who is not a member of a company but to whom shares in the company have been transferred or transmitted by operation of law as they apply to a member of a company.*

(3) In this section, and so far as applicable for the purposes of this section in the other provisions of this Part, “company” means—

(a) a company within the meaning of this Act, or

(b) a company that is not such a company but is a statutory water company within the meaning of the Statutory Water Companies Act 1991.

(enfasi ta` din il-qorti)

Ghall-fini ta` kompletzza ta` analizi, trid issir riferenza ukoll ghall-**Art.112 tal-UK Companies Act 2006** li jaghti tifsira ta` “member”. Id-disposizzjoni taqra hekk –

(1) The subscribers of a company’s memorandum are deemed to have agreed to become members of the company, and on its registration become members and must be entered as such in its register of members.

(2) Every other person who agrees to become a member of a company, and whose name is entered in its register of members, is a member of the company.

4. **“Perit Raymond Vassallo vs Anthony Parlato Trigona et”**
Deciza fl-24 ta` Gunju 2011 mill-Qorti tal-Appell

F`dik il-kawza, inghatat eccezzjoni simili ghal dik tal-lum.

Il-Qorti tal-Appell qalet hekk –

“Jirrizulta li Parade Ltd u Dryad Ltd huma azzjonisti f”Windsor Holdings Ltd izda r-rikorrenti mhumix direttament azzjonisti fl-istess. Huma pero` qed jippretendu li ghandhom dritt li jagixxu kontra Windsor Holdings bhala two tier shareholders.

Illi skont il-ligi l-azzjoni taht l-Artikolu 402 tal-Kap 386 tista’ tigi mressqa minn “kull membru ta’ kumpanija” u l-Artikolu 2(1) jiddefinixxi ‘membru’ bhala “azzjonista ta’ kumpanija u socju f’kull socjeta` kummercjali ohra”.

Illi r-rikorrenti ma humix azzjonisti jew membri fis-socjeta` Windsor Holding Ltd ghalhekk ma setghux jintavolaw il-kawza u jfittxu rimedju taht l-Artikolu 402 kontra din il-kumpanija.

Fil-ligi ma jezisti ebda kuncett ta’ ‘second tier shareholding’. Il-membri f’socjeta` kummercjali huma dawk l-azzjonisti li huma registrati fis-socjeta` u dan kif, bhala regola, jirrizulta mid-dokumenti tas-socjeta`.

Fil-kaz in ezami r-rikorrenti mhumix azzjonisti fis-socjeta` Windsor Holdings Limited. Ghalhekk membru f’socjeta` partikolari ma jistax jarroga ghalih innifsu drittijiet spettanti lil membru f’socjeta` ohra, u jinjora l-principju tal-personalita` guridika separata tas-socjetajiet kummercjali. Ir-relazzjonijiet interni tal-kumpanija, bhalma huma l-ezistenza ta’ subsidiary u parent company mhumix rilevanti f’dan il-kaz.”

5. **Risultanzi**

Din il-Qorti tikkondividi l-fehma tal-Qorti tal-Appell fis-sentenza taghha fil-kawza **“Perit Raymond Vassallo vs Anthony Parlato Trigona et”** (op. cit.) illi fil-ligi taghna ma hemmx il-kuncett ta` *second tier shareholding* u kwindi ghandha jedd tistitwixxi l-azzjoni skont l-Art 402 dik il-persuna li tikkwalifika bhala *“membru”* [ara wkoll **Andrew Muscat** fil-**“Principles of Company Law”** (MUP) Pg 961-62 et seq].

Taghmel riferenza ghal dak li nghad fil-Pag.711 et seq tat-Tmien Edizzjoni (2011) ta' **Boyle & Birds` Company Law** (pubblikat minn Jordans) :-

... *Section 994(1) allows a member to apply to the court by petition for an order under the section*

[Dwar member hemm din il-footnote – *This may theoretically include a passive majority – it is not necessarily restricted to a minority member ...*]

In a number of cases, it has been held that in the case of a small private 'quasi-partnership' type of company, the court may take account of the 'legitimate expectations' of members. However in a more substantial company such a 'concept' has no place. More recently, the Court of Appeal has emphasised that in general members have no legitimate expectations beyond the legal rights conferred on them by the constitution of the company. This applies unless it can be shown that a 'legitimate expectation' arises out of a fundamental understanding between shareholders, which formed the basis of the association. This may confer a right to participate in management ...

Even in the case of a 'quasi-partnership' type of company, dismissal from employment and a position on the board will not necessarily establish unfair prejudice ...

*Although a petitioner for relief under s.994 **must** be a shareholder before he can petition, he is entitled after he becomes a shareholder to support his petition by relying on conduct that took place before he became a shareholder ... (enfasi u sottolinear tal-qorti)*

Premessa l-gurisprudenza u d-dottrina fuq citata, din il-Qorti tesprimi ruhha kif gej :-

a) Glindi Ltd

Ghar-rigward tat-tmexxija tal-affarijiet ta' Glindi Ltd, ir-rikorrent ghandu locus standi li jistitwixxi azzjoni skont l-Art 402 tal-Kap 386 stante li huwa membru ta' Glindi Ltd.

Billi si tratta ta' azzjoni skont l-Art 402 tal-Kap 386, Glindi Ltd hija legittima kontradittur.

Daqstant iehor Francesco Altobelli huwa legittimu kontradittur stante li mhux biss dan ukoll huwa membru ta` Glindi Ltd izda huwa wkoll direttur taghha.

Ma jistax jinghad l-istess fil-kaz ta` l-intimati VTS – Vehicle Technical Service Limited u Matthew Mangion billi dawn mhumiex il-legittimi kontraditturi tar-rikorrent ; la huma azzjonisti u lanqas diretturi.

b) VTS – Vehicle Technical Service Limited

Ghar-rigward tat-tmexxija tal-affarijiet ta` VTS – Vehicle Technical Service Limited, ir-rikorrent m`ghandux locus standi li jistitwixxi azzjoni skont l-Art 402 tal-Kap 386 stante li mhuwiex membru ta` dik is-socjeta`.

Ghalhekk l-erba` intimati sejrjn jigu liberati mill-osservanza tal-gudizzju.

Provvediment

Ghar-ragunijiet kollha premessi, il-Qorti qeghda tipprovdi kif gej :-

Tilqa` l-ewwel u t-tieni eccezzjonijiet tal-intimat Matthew Mangion kemm ghar-rigward tal-azzjoni tar-rikorrent skont l-Art 402 tal-Kap 386 tal-Ligijiet ta` Malta fejn din tirrigwarda t-tmexxija tal-affarijiet tal-kumpannija Glindi Ltd (C45352) kif ukoll dawk tal-kumpannija VTS – Vehicle Technical Service Limited (C37309).

Tiddikjara li l-intimat Matthew Mangion mhuwiex il-legittimu kontradittur tar-rikorrent.

Tastjeni milli tiehu konjizzjoni ulterjuri tal-eccezzjonijiet l-ohra tal-intimat Matthew Mangion.

Tillibera lill-intimat Matthew Mangion mill-osservanza tal-gudizzju.

Tilqa` t-tieni eccezzjoni tal-intimata V.T.S. – Vehicle Technical Service Limited.

Tiddikjara li l-intimata V.T.S. – Vehicle Technical Service Limited mhijiex il-legittima kontradittur tar-rikorrent.

Tastjeni milli tiehu konjizzjoni ulterjuri tal-eccezzjonijiet l-ohra tal-intimata V.T.S. – Vehicle Technical Service Limited.

Tillibera lill-intimata V.T.S. – Vehicle Technical Service Limited mill-osservanza tal-gudizzju.

Tilqa` l-ewwel eccezzjoni preliminari tal-intimat Francesco Altobelli safejn din tolqot l-azzjoni tar-rikorrent fir-rigward tat-tmexxija tal-affarijiet tal-kumpannija V.T.S. – Vehicle Technical Service Limited.

Tiddikjara illi l-intimat Francesco Altobelli mhuwiex il-legittimu kontradittur tar-rikorrent fl-azzjoni tieghu fir-rigward tat-tmexxija tal-affarijiet tal-kumpannija V.T.S. – Vehicle Technical Service Limited.

Tastjeni milli tiehu konjizzjoni ulterjuri tal-eccezzjonijiet l-ohra tal-intimat Francesco Altobelli safejn dawn jolqtu l-azzjoni tar-rikorrent fir-rigward tal-kumpannija V.T.S. – Vehicle Technical Service Limited.

Tiddikjara li l-intimat Francesco Altobelli huwa l-legittimu kontradittur tar-rikorrent fl-azzjoni tieghu skont l-Art 402 tal-Kap 386 tal-Ligijiet ta` Malta safejn din tirrigwarda t-tmexxija tal-affarijiet tal-kumpannija Glindi Ltd.

Tiddikjara illi l-intimata Glindi Ltd ghandha twiegeb ghall-istanza tar-rikorrent fejn tirrigwarda t-tmexxija tal-affarijiet taghha, billi r-rikorrent huwa membru taghha.

Tillibera lill-intimata Glindi Ltd mill-osservanza tal-gudizzju fejn jirrigwarda l-istanza tar-rikorrent dwar it-tmexxija tal-affarijiet tal-intimata VTS – Vehicle Technical Service Limited billi r-rikorrent m`ghandux locus standi, ladarba mhuwiex membru ta` VTS – Vehicle Technical Service Limited.

L-ispejjez tal-provvediment tal-lum safejn dawn jolqtu lill-intimati VTS – Vehicle Technical Service Limited u Matthew Mangion jithallsu fl-intier tagghom mir-rikorrent.

Il-bqija tal-ispejjez relatati mal-provvediment tal-lum jibqghu rizervati ghall-gudizzju finali.

**Onor. Joseph Zammit McKeon
Imhallef**

**Amanda Cassar
Deputat Registratur**